

La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

REDACCION...
ADMINISTRACION COSTA, 2
TALLERES.....

APARTADO CORREOS 140

TELÉFONOS:

REDACCION..... 1004
CONFERENCIAS... 1707
ADMINISTRACION. 2422

Año IX

Zaragoza - Jueves, 17 de agosto de 1933

Núm. 2.430

REALIDADES

Del ensayo comunista en Espera

Ha sido comentado el fracaso colectivista de Espera, pueblo de la provincia de Cádiz. El ensayo comunero, aquel ensayo que ponía luces de esperanza en ciertos medios políticos para demostrar la bondad de la teoría marxista, fracasó.

Hoy vamos a concretar estos datos transcribiendo simplemente las conclusiones de la comisión que ha investigado el resultado de la empresa colectiva.

El Estado ha invertido hasta hoy 326.020 pesetas y ha concedido otro crédito de 50.000. Los técnicos dicen que podrá resarcirse de 225.000 en el mejor de los casos. De modo que distribuyendo los gastos entre los obreros el costo de cada uno es de 15.000 pesetas.

El Estado entregó a los colectivistas yuntas de mulos. Las vendieron. Cuando la Comisión del Instituto de Reforma Agraria—de quien son los datos—giró su visita habían comprado yuntas de yeguas.

Dice el informe:

"La actual explotación colectivista de Espera ha fracasado. Las causas principales son:

El predominio que en ella han tenido y siguen teniendo personas ajenas al trabajo agrícola y desprovistas de espíritu organizador.

La incompetencia de sus elementos directivos, cuya actuación hará que resulte ineficaz la labor dirigida al beneficio común, siendo presumible que si dichos elementos continúan en los puestos directivos de la colectividad fracasará nuevamente la explotación, sea cualquiera la cuantía de los auxilios o anticipos que se les concedan.

La falta de espíritu colectivista y también la inexistencia de un legítimo afán de enriquecimiento individual. Puede afirmarse que generalmente aquellos campesinos tienen como única aspiración el que se les asegure el percibo de un jornal, aunque sea escaso, y que consideran al Instituto no como un organismo encauzador y auxiliador de las iniciativas de carácter agrícola, sino como un patrono más.

La inexistencia, por falta de precepto legal que lo autorice, de una dirección técnica e intervención directa del Instituto, necesarias para organizar la explotación de modo que el trabajo se hubiera realizado para obtener un mayor rendimiento a favor de la colectividad.

He aquí las conclusiones del informe. ¿Se puede añadir una sola palabra?

DESPUES DE UNA VERBENA

La bellissima Miss Prensa, de Madrid



La verbena de la Asociación de la Prensa, de Madrid, ha revestido, según tradición costumbre, inusitado esplendor. El Jurado encargado de otorgar el preciado título de "Miss Prensa" acordó por unanimidad concederlo a la señorita Elena Gaspar, que es la bellissima muchacha que aparece en la fotografía.
(Foto. Contreras y Vilaseca)

LA BOLSA

El dólar continúa su ascenso en el cambio

MADRID. — A pesar de los cuatro días de vacaciones, el mercado se muestra con la misma flojedad en el negocio que en las últimas sesiones.

Los fondos del Estado no acusan más que un ligero sostenimiento.

Bonos oro descienden en su cotización.

Banco de España pierde un duro, siendo el único valor bancario que se publica.

En el departamento de obligaciones se observa el mismo aspecto de abandono que en días anteriores.

NOTA OFICIAL

El Centro Oficial de Contratación facilitó estos cambios:

Franco, 46,85.

Libras, 39,55.

Dólares, 8,96.

Liras, 63.

Reichmarks, 2,84.



ANIVERSARIOS de

Faustino y Angel Giménez Arnau

Que fallecieron el 21 de agosto de 1928 y el 14 de mayo de 1918, respectivamente

R. I. P.

Todas las misas que se celebren mañana, 18, de ocho a doce, en el altar de San José de la iglesia parroquial de San Gil Abad, los días 21 de cada mes, a las nueve, en San Gil, y a las ocho y media en Jerusalén (altar de Ntra. Sra. del Perpetuo Socorro) y el Expuesto en Jesús Reparador, el próximo lunes, 21, serán aplicadas por sus almas.

La familia suplica y agradecerá la asistencia y oraciones

EN UTEBO

Rescataron el cadáver de un hombre que se ahogó

Tras incansantes sondeos en el río Ebro se ha logrado encontrar, entre Utebo y Sobradiel, el cadáver del desventurado estudiante don Luis Cuenca Roca, de 20 años, que pereció ahogado cuando se bañaba.

Extraído del río se le trasladó a Zaragoza para la diligencia de la autopsia, que realizaron los médicos forenses señores Ostalé y Ros Mateo en el depósito judicial.



TITULARES

"Incautación de fincas y asentamiento de ellas".

"Asentémonos" todos, imitando a los marxistas, y ya esperar qué pasa!

"El Ayuntamiento de Barcelona debe jornales desde hace un mes".

Ventajas de saber administrarse uno mismo.

"Un gran dique de cierre en el estrecho de Gibraltar, que convertirá en balsa el Mediterráneo. El proyecto es de un doctor alemán".

Que por lo visto maneja el agua salada como quien bebe cerveza.

DESLICES

Debemos celebrar los errores, mejor que los aciertos, porque así nos damos cuenta de haberlos cometido.

El tonto puede ser a veces caballero; el grosero nunca, y, además, puede también ser tonto sin parecerlo.

Antes reñíamos y nos negábamos el saludo. Ahora nos saludamos afectuosamente, aunque estemos reñidos.

y procuramos hacernos todo el mal posible.

Es preferible sudar en verano que toser en invierno.

El desdén es una elegancia muy difícil de conseguir.

La inmoralidad, más que en sí misma, reside en los ojos que la ven.

La ciencia de la vida es hacerse inalterable a las impertinencias ajenas.

"En Nueva York estaban a 57 grados".

No podemos con los americanos. Nos ganan hasta en esto. Y aquí "presumiendo de que sudamos el quilo".

PATYNAZO

Nos interesa más que nada la defensa de la región. En favor de ella apoyaremos siempre toda iniciativa.

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

Mussolini y la restauración monárquica en Hungría

Ansía Mussolini que la Monarquía de San Esteban se restaure en Hungría.

Pero el Duce si prefiere para Hungría el régimen monárquico es para impedir que Alemania consiga el "Auchluss", y en cambio Austria, independizada por completo del Reich, tenga firme apoyo en Italia, que lograría predominio en Europa.

Para el Gobierno italiano la restauración legitimista en Hungría constituye la verdadera solución del pavoroso problema danubiano, y podría ser germen para un nuevo resurgimiento de la famosa Triple Alianza (cuádruple con Hungría), de cuya dirección quedaría desplazada la República alemana.



LA SEÑORA D.ª EULALIA MOLINE FLORES

VIUDA DE ORENSANZ

Falleció ayer, 16 de agosto, a los 78 años de edad

Habiendo recibido los auxilios espirituales

R. I. P.

Sus apenados hijos, D. Enrique, D. José, D. Luis, D. Ventura, D.ª Eulalia, D.ª Sara y D.ª Elvira; hijos políticos, doña Aurelia Castellví, doña Felisa Buisán, doña Manuela Gutiérrez, doña Josefa Martín, D. Orenco Pellicer y D. Delfín García; nietos, hermana política, sobrinos y demás familia,

AL PARTICIPAR a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las diez de la mañana, desde la casa mortuoria, Costa, 9, al Cementerio de Torrero, por cuyo favor les quedarán muy agradecidos.

NO SE REPARTEN ESQUELAS

Pompas fúnebres LABORDA.— OSSAU, 4.—TFNO. 3.101



EL SEÑOR

DON MIGUEL MIRAVE DEL CACHO

INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA

Falleció ayer, 16 de agosto de 1933, a los 59 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus desconsolados hijos, doña Pilar, doña Angela, doña Encarnación, don Miguel y don Antonio; hijos políticos, don Andrés Mallada, don José Cortés y don Modesto Trasobares; hermanos, nietos y demás parientes, al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan lo tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, jueves, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, calle San Lorenzo, núm. 3 duplicado, al Cementerio de Torrero, por cuyo favor les quedarán eternamente agradecidos.

El duelo se despiden en el Cementerio.

No se reparten esquelas.

FUNERARIA ALFONSO. — BLANCAS, 1. — TELEFONOS 1790 Y 1792

GESTOS

MATELO USTED, PERO NO LO RE-
TRATE

Compañero fotógrafo:
He visto una fotografía hecha por usted ante la puerta de una Casa de Socorro de Barcelona. Un pistolero, sentado en una silla, con trágico semblante, vendado, cerrados los ojos, lleno de sangre el rostro, pesadas las manos, que parecen buscar el descanso de apoyarse en tierra, ofrece visión espantable.

Aquel desdichado foragido fracasó en su intento de robo. Bestia peligrosa, fué acorralada por las gentes, y, al huir, tropezó con una pareja de la Guardia Civil. El instinto defensivo y el temor a la cárcel le hicieron disparar una magnífica pistola destinada a bajos fines de atraco. Los guardias dispararon también y el atracador, tóbo en la selva humana que es una gran ciudad como Barcelona, cayó atravesado por el primer de una bala blindada. Las gentes cayeron sobre el bandolero herido. La colectividad, impudada, inició el linchamiento. A zarpazos, en tucha brava cuerpo a cuerpo, los guardias extrajeron de entre el montón agresivo el cuerpo del atracador. Este hallábase en los umbrales del Más Allá. Se le hizo caminar hasta donde hubiese facultativos. La multitud rugía tras él. Aseguramos que la Muerte, guadaña al hombro, precedía al atracador, a los guardias custodios y a la muchedumbre.

Por fin cayó el cuerpo, amoratado de golpes y cubierto de un manto de púrpura cálida, de sangre, en la mesa de operaciones. Los médicos sonaron, rajaron, suturaron. Una hora después el atracador salía de la Casa de Socorro, ante la cual hacia la guardia un fotógrafo; usted, compañero.

Usted, artista extraordinario, sintió el sadismo de la emoción informativa. Y gritó a los de Asalto:

—Un momento, señores, un momento. Que el herido se siente en esta silla, que "lo necesito" por unos instantes.

Había preparado el asiento. Sobre él se derrumbó el atracador herido, ansioso de lograr la horizontal definitiva para el eterno descanso. Aquella vida no valía nada. ¿No valía más que lo preciso para que usted, señor fotógrafo, lograra impresión de una placa cuya gelatina podía haberse reblandecido con el último suspiro del tóbo de la ciudad?

Usted, amigo fotógrafo, no se sentía indignado, tremante de furor contra el foragido. Usted sólo quería ofrecer a "su" periódico la fotografía "única", la exclusiva que tanto enorgullece al informador. Y por ello fué cruel al pedir que un moribundo quedase como arrumbado ante la Casa de Socorro para usted retratarle. Esa crueldad fué mayor que la de la multitud linchadora.

Usted hubiera sido bueno, generoso, si hubiese descerrajado un tiro en la cabeza del herido.

Otra vez no retrate usted al atracador que agoniza. Mátele. No sea cruel. ANTON

Zaragoza y el Tribunal de Garantías

Señalada por reciente decreto la fecha del 3 de septiembre próximo para la elección de vocales regionales del Tribunal de Garantías, los partidos se disponen a ir a la lucha.

En nuestra región, a juzgar por las impresiones que tenemos, se presentarán varias candidaturas.

Es posible que el partido radical, separadamente de otras fuerzas políticas, presente vocal efectivo y suplente.

Hay probabilidades de que las derechas presenten también candidatas. Tenemos noticias de que anoche representantes de los partidos ministeriales se reunieron y trataron de este asunto.

Aunque parece ser que sólo hubo un cambio de impresiones, no sería muy aventurado dar como posible que los partidos ministeriales apoyen una candidatura formada por un radical-socialista como vocal propietario y un socialista como vocal suplente.

Creemos que en esta semana se harán públicos los nombres de los candidatos.

En cuanto a los radicales aún no hubo cambio de impresiones, por ausencia de muchos de los señores que han de intervenir en la deliberación.

Sin valor oficial, se habla de dos prestigiosos republicanos radicales, uno con representación parlamentaria y otro de tradición republicana

Colaboraciones de La Voz de Aragón

BERLIN, AGOSTO

BAJO LA DICTADURA DEL CALOR

Parece que las revoluciones se producen mejor en los pueblos donde el frío no es excesivo, durante el verano. Quizá, sutilizando un poco, llegaremos a dar con el sentido deportivo que suele haber en toda revolución. A cero grados la gente piensa poco en revoluciones. Aquí, el año 18, ocurrió en noviembre porque el alemán está acostumbrado a las nieves y porque era difícil retrasar la maniobra judía de desmoralización del ejército para lograr la paz cinco meses. Si no, a fines de marzo hubiera resultado mejor.

Esta razón del tiempo y su influencia en los elementos revolucionarios la saben los Gobiernos, sin duda. En España una cosa pasó en abril y la otra estuvo a punto de pasar en agosto. Avanzado ya julio el Gobierno, "por si las moscas", decidió emprender unas cuantas detenciones para el público, como quien organiza una función popular, más o menos clásica, para Cipriano Rivas Cherif.

Yo, desde Berlín, no me indigno ni poco ni mucho. Lo encuentro de una lógica abrumadora, y me acuerdo de aquel amigo mío que se separó de su mujer por si un día le engañaba con otro. "La simple idea de que pueda ocurrir —explicó en un raptó de honorabilidad— me hace cortar por lo sano".

Las precauciones del Gobierno español no son patrimonio exclusivo de ellos. Es verdad que su situación es apurada y que si fueran a detener a todos los que no están con ellos tal decisión sería el encarcelamiento de un plebiscito, algo así como poner barrotos a España y ellos vigilar a los presos desde un bote situado en las aguas jurisdiccionales.

Sin embargo, todas las precauciones que se tengan durante el verano me parecen muy lógicas y muy justas. Aquí, en Alemania, también existen. No es que el Gobierno tema ser cazado por un movimiento popular, porque no olvida tan pronto que un movimiento popular es el que le ha entregado el Poder. Ni tampoco que crea que una minoría pueda echarle la zancadilla. Es mucho menos que eso lo que les preocupa. Lo que preocupa al Gobierno de Hitler es el correo comunista.

Negar que en Alemania existan

comunistas sería tan estúpido como negar en España la existencia de republicanos. A pesar de este Gobierno hay comunistas, y en España, a pesar de la labor del Gobierno, quedan republicanos que, aunque no puedan expresar libremente sus convicciones, siguen siendo tan republicanos como lo eran antes del 14 de abril.

Estos comunistas de Alemania, no ofreciéndoles garantías el correo postal que puede ser abierto, se comunican por medio de agentes que llevan instrucciones y correspondencia de un lado a otro.

El Gobierno ha encontrado una medida que, por lo menos, les desconcertará en adelante. A una hora determinada, sin posibilidad de que se suponga cuándo, la Policía corta las carreteras y registra a todo bicho viviente. Confesamos que, aunque preciso, el procedimiento es incómodo para el excursionista pacífico.

Además... El amor, como las revoluciones, florece en los días calurosos. Es divertido salir de noche por carretera. Los alrededores de Berlín están llenos de coches parados a un lado de la cinta blanca de la carretera. Sus ocupantes, generalmente, no ocupan ahora el coche. Se han internado entre los árboles en amoroso coloquio.

La Policía detiene, registra, levanta los asientos y luego, muy cortésmente, pide perdón. Y con este motivo han surgido inevitables anécdotas. La de la muchacha que iba en un pequeño auto con su novio y a quienes dieron la otra tarde el alto cerca de Vansse.

El muchacho aguantó el registro pacientemente. La muchacha sujetaba tenazmente en el cuello las solapas de una gabardina. Uno de los policías se encanó con ella:

—¿Qué oculta usted con tanto cuidado? ¿Qué lleva usted debajo del abrigo?

—Nada.
El policía sonrió satisfecho:

—Es usted muy poco disimulada, señorita.
Cuando le quitaron la gabardina se convencieron de que no mentía. La muchacha, efectivamente, no llevaba nada.

La serpiente de mar tiene este año

forma de conspiración. ¿Qué se le va a hacer! Paciencia e intentar que no existan motivos para temer ningún golpe bajo la dictadura del calor...

CESAR GONZALEZ-RUANO
Berlín, 1933.

LOS INCIDENTES DE ANTEAYER MAÑANA

Se desarrollaron en la calle de Sancho y Gil

Acerca de los incidentes que en el ramo de construcción se desarrollaron anteayer mañana, hemos recibido nuevos informes que los confirman plenamente.

Pero tuvieron lugar en la calle de Sancho y Gil, y no en la calle de Zurita, como erróneamente se nos había informado.

No es, pues, cierto que los hechos se produjesen en la obra que dirige el maestro de obras señor Algora.

El concierto de la banda provincial

La banda provincial dará esta noche, a las nueve y media, su acostumbrado concierto, cuyo programa es como sigue:

Primera parte: "La Melitona", pasodoble, Guerrero; "Fantasía morisca", Chapi.

Segunda parte: "Bohemios", fantasía, Vives.

Tercera parte: "El Trust de los Tenorios", serenata valenciana y danza, Serrano; "La Reina de la Ribera", pasodoble, Hajar.

LOS TEATROS Y LOS CINES

ALTAVOZ ENTRE BASTIDORES

Han entrado a formar parte de la Compañía de María Fernanda Ladrón de Guevara y Rafael Rivelles el ilustre actor Emilio Thuillier y Antonia Plana.

También han sido contratados para esa formación Carmen Morando, Pepe Cortés, Fernández de Córdoba y Antonio Riquelme.

Es muy posible que Antonio Vico y Carmen Carbonell inicien la temporada en un teatro madrileño. Como ya se ha dicho la notable pareja ha contratado para dama de carácter a Amparo Fernández Villegas.

La gran actriz dramática mejicana María Teresa Montoya navega ya con rumbo a España, y en los primeros días del próximo mes de septiembre se presentará en el teatro Lara, de Madrid.

Luego saldrá para provincias, en una gran gira artística que está organizando su único representante, Miguel Ortega.

El joven y competente empresario del teatro Principal de Zaragoza, don Tomás Gascón, lleva muy adelantados los trabajos preliminares de acoplamiento de Compañías para la temporada próxima. Esta se inaugurará el 9 de septiembre, con la Compañía lírica Saus le Caballé, que lleva, entre otras primerísimas figuras, a Ricardo Mayral y Conchita Panadés. Seguidamente es muy posible que haya un gran espectáculo internacional, ya juzgado encomiásticamente por los más ilustres críticos de Europa. La temporada de fiestas correrá a cargo de la Compañía de comedias cómicas de Mora-Espantaleón-Barroso. Y el día 4 de noviembre se presentará la Compañía titular del Calderón.

Esto es lo que hay en firme, pero, además, Gascón está en gestiones con las Compañías más destacadas.

CARTELERA

Teatro Circo. — Temporada cinematográfica.

VOCES

LA ORILLA DEL CANAL

Desde que Pignatelli realizó el milagro de traer el Canal Imperial hasta las puertas de la ciudad se siente aquí una simpática afición por los paseos de sus orillas.

No falta a éstas ni la sugestión romántica. Más de un enamorado trató de buscar olvido eterno a sus pesares junto a las barcazas, en el agua que es vida de tantos campos...

Pida usted a un cochero, o a un chófer, un paseo por la ciudad e indefectiblemente llevará su vehículo hacia la orilla del Canal, subiendo por Ruiseñores, para bajar por frente al pequeño parque que lleva el nombre del glorioso autor de la obra.

Pero la grata visión del Canal sombreado de copudos árboles tendrá su ingrato contraste con el desagradable descuido de aquella zona.

La calzada de la orilla está llena de polvo y de innumerables baches efecto del mucho tránsito de vehículos que por ella se realiza.

Recientemente el adoquinado del paseo de Sagasta se prolongó hasta el puente de América, y ahora están terminando las obras hasta el Cementerio. De las calzadas a orillas del Canal que hay a los lados del puente de América sólo adoquinaron las entradas.

No sería mucho pedir continuasen adoquinando, por lo menos, la calzada derecha, desde el referido puente hasta Ruiseñores. Este trayecto apenas tiene unos 300 metros de longitud, y con su arreglo definitivo quedaría un hermoso paseo de coches, de lo que no está muy sobrada Zaragoza.

Tenemos entendido que la calzada que mencionamos, como orilla del Canal pertenece a éste, habiéndose cedido la servidumbre de su paso al Ayuntamiento de Zaragoza.

Pero creemos no sería difícil un acuerdo entre el Ayuntamiento y la Junta del Canal para realizar el adoquinado de ese pequeño trozo.

Como todo lo que sea hermosear la obra en que tanto amor puso, esto ha de ser grato a la memoria de Pignatelli, el eminente gestor aragonés.

ROFALA

"Amame esta noche" y "El dios del mar".
Sesiones tarde y noche.
Butaca, 0'80 pesetas; general, 0'40.

Iris Park. — A las tres, cine infantil. Desde las cinco, sesión continua: "Nobleza baturra", y último día de la jornada de "Los dos pilletes". Cine sonoro: "Las gradas de un trono".

Gran Teatro Iris. — Cine sonoro. Sesiones a las siete y once: "Las gradas de un trono".

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido.
Programa doble. El impresionante film "Tras la máscara". La mejor caracterización de Boris Karloff, y la gran producción R. K. O. "Manchuria", por Richard Dix. Sesión continua. Butaca, 1 peseta.

Monumental Cinema. — Conde Aranda, 32. Hoy, reposición de gran interés: "La 'girl' del music-hall", por la bellísima Anny Ondra. Butaca, 0'60 pesetas; general, 0'30.

Teatro - Cinema Parisiana. — Otro programa doble. La magnífica película "La muchacha repórter", por Mae Clarke, y la divertidísima película de Buster Keaton "Estrellados". Hablada en español. Sesión continua. Butaca, 0'80 pesetas; general, 0'30.

Teatro Que Gova. — El más confortable salón de espectáculos.

Ultimo día de la extraordinaria película "El señor de media noche", admirablemente interpretada por Jean Weber, y Revista. Desde las cinco, sesión continua en el salón; también a las diez y tres cuartos en la gran terraza. Salón entresuelo, 0'60 pesetas.

Aristocrático S. en Doré. — Hoy, "El tigre del Mar Negro", por George Bancroft, y "El rey del jazz".

Cine Victoria. — Salón de moda. Hoy, programa doble. "¿Qué vale el dinero?", por George Bancroft, hablada en español por dobles, y "Las calles de la ciudad".

CUTIS
En la suavidad y tersura del cutis, se conoce la acción del Heno de Pravia, el jabón de los finos aceites y del perfume singular.

JABON PERFUMADO
ASPIRADO E INTENSAMENTE
Heno Pravia
GAL
MADEIRA
PASTILLA, 1,30

PERFUMERIA GAL-MADRID-BUENOS AIRES

INFORMACIONES DE MADRID

LAS CORTES CONSTITUYENTES

Interpelación sobre el proyecto de enlaces ferroviarios

El señor Salazar Alonso enjuició la conducta del ministro de Obras en este asunto.—Por su parte dijo el ministro que lo a gastar asciende a más de 160.000.000 de pesetas y que asume toda responsabilidad de la iniciativa.—El señor Lerroux anuncia que será él quien dé las vacaciones parlamentarias.—Los agrarios aceptan una fórmula a la ley de Arrendamientos

La sesión

LOS ESCAÑOS, DESANIMADOS.— LECTURA DE PROYECTOS

MADRID. — Comienza la sesión a las 4'20 de la tarde, presidiendo el señor Besteiro.

Gran desanimación. EL MINISTRO DE TRABAJO lee varios proyectos de ley relativos a convenios internacionales, que pasan a estudio de la Comisión correspondiente.

Se aprueba definitivamente el proyecto de ley modificando el artículo 12 de la ley de 7 de julio de 1911 sobre obras hidráulicas.

DEBATE SOBRE LA LEY DE ARRENDAMIENTOS

Continúa la discusión del proyecto de ley de Arrendamientos, poniéndose a debate el artículo 7.

El señor FECED, por la Comisión, notifica a la Cámara que ha sido modificado el dictamen y puesto que se presenta un dictamen nuevo, con arreglo a lo preceptuado en el reglamento de la Cámara, debe quedar veinticuatro horas sobre la mesa para que pueda ser conocido y estudiado por los diputados, a cuya disposición hay ejemplares del mismo.

Propone a la presidencia que aplaque la discusión de este artículo hasta mañana.

El señor BALBONTIN dice que como el nuevo dictamen no difiere mucho del anterior él mantiene las enmiendas que tenía presentadas.

El señor AZPIAZU retira varias enmiendas.

El señor BESTEIRO dice que la presidencia tiene que estar conforme con lo expuesto por el señor Feced sobre la necesidad de suspender la discusión durante veinticuatro horas, para que las Cortes estudien y conozcan el nuevo proyecto.

Agrega que no puede acceder a que se discutan las enmiendas del señor Balbontin porque se refieren a un artículo que no existe.

SUSPENDEN LA SESION

Hay otros asuntos — dice — en el orden del día y se pondrán a discusión. Pero para dar lugar a que lleguen los ministros a quienes interesan o los miembros de la Comisión de Instrucción Pública propongo que se suspenda la sesión hasta las seis de la tarde.

INTERPELACION SOBRE LOS ENLACES FERROVIARIOS

Se reanuda a las seis y cuarto. El señor SALAZAR ALONSO expone su interpelación sobre los enlaces ferroviarios.

Glosa la frase del señor Prieto de no dar ni un céntimo más para ferrocarriles, diciendo que no con-

uerda con el proyecto de enlaces ferroviarios.

Dirige una pregunta al ministro de Hacienda relacionada con este asunto.

Solicita del ministro de Obras Públicas que diga al país cuáles son los proyectos que tiene, cuánto van a costar las obras y cuáles son sus fines utilitarios.

—No nos oponemos — continúa diciendo — a que se hagan las obras, pero creemos que en España está todo por hacer, no debiendo acometerse estas obras atendiendo a su conveniencia y utilidad solamente, sino mirando las posibilidades de la economía nacional.

Cree que el proyecto del señor Prieto es reproducción de uno del conde de Guadalhorce.

El decreto creando los enlaces ferroviarios lo considera ambicioso.

Entiende que las obras que se realizan benefician solamente a dos Compañías particulares.

Estima que debe ser secundario el problema del paro obrero cuando se trata de resolver un problema de esta magnitud.

Añade que el comercio se sentirá alarmado si se quita la población flotante, que desaparecerá con los enlaces ferroviarios.

Señala las dificultades existentes para continuar las obras, especialmente las de prolongación de la Castellana.

Dice que con este proyecto se ha incumplido la ley de Contabilidad.

Termina diciendo que debe exigirse responsabilidad al ministro por las infracciones cometidas a las leyes de Contabilidad, de Ferrocarriles y de Presupuestos.

CONTESTACION DEL SEÑOR PRIETO

El MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS le contesta.

Rechaza la afirmación de que se haya incumplido la ley.

Señala la utilidad de los enlaces ferroviarios, que ha sido reconocida por los representantes de las entidades económicas madrileñas.

Dice que se trata de un nuevo ferrocarril administrado por el Consejo Superior de Ferrocarriles.

Añade que las obras realizadas con cargo al presupuesto importan treinta millones de pesetas.

Hace historia del proyecto diciendo que ha sido aplaudido por todas las representaciones sociales de Madrid.

Resalta la importancia de las estaciones diciendo que Madrid es una estación preponderantemente importadora que recibe diariamente 1.300.000 cajones y envía 300.000. Esto supone la utilización de las cuatro quintas partes del material ferroviario, que llega vacío a sus puntos de origen.

Expone las dificultades para aumentar las estaciones ferroviarias, solución que está en contra de toda norma técnica.

—Estas obras — continúa diciendo — costaban muchos millones y entonces se pensó en resolver el problema mediante el enlace ferroviario.

Otra ventaja es la realización del ferrocarril directo Madrid-Burgos, que habrá de traerlo a las entrañas de Madrid.

Afirma que por sentirse perjudicada la Compañía del Norte realiza una campaña en contra de los enlaces ferroviarios.

Resalta la importancia del acercamiento de los pueblos de la sierra, facilitando medios de comunicación a los modestos excursionistas dominigueros.

—Actualmente — añade — trabajan en las obras de enlace dos mil setecientos obreros y han cobrado por jornales dos millones de pesetas. En la obra van gastados hasta ahora, incluyendo el ferrocarril Madrid-Burgos, 43.500.000 pesetas, quedando por realizar obras valoradas en 82.500.000 pesetas. El importe total del proyecto es de 126.000.000

de pesetas, en números redondos. La electrificación costará 25.000.000 de pesetas, y con otros gastos se aproximará el importe total a pesetas 163.500.000.

Acepto toda la responsabilidad por la realización del proyecto, que no puede juzgarse con criterio de ama de casa de huéspedes. Se trata de la transformación de Madrid y de su engrandecimiento.

Defiende todo el proyecto, declarando que no siente vacilación alguna al realizarlo.

Se extraña de que quien va en contra sea un concejal de Madrid y presidente de la Diputación.

HA SIDO UN ENJUICIAMIENTO

El señor SALAZAR ALONSO rectifica diciendo que se limita a enjuiciar la actuación administrativa y política del señor Prieto.

Insiste en que se ha creado un Comité de enlace a espaldas de la ley.

Dice que esta transgresión será denunciada al Tribunal de Garantías.

OTRA RECTIFICACION

El señor PRIETO rectifica también diciendo que se atiene en todo momento a la ley.

Se suspende el debate, levantándose la sesión a las diez menos cuarto de la noche.

Fuera del salón de sesiones

UNA ACEPTACION... QUE NO LO ES

Se ha reunido en el Congreso la Comisión de Agricultura.

El señor Feced dió cuenta de la nueva fórmula para la aprobación del artículo séptimo de la ley de Arrendamientos, que en principio fué aceptada ayer por el señor Azaña.

La fórmula dice que los contratos de arrendamiento se concertarán por el precio anual que se fije, pudiendo arrendatario y arrendador acudir en el plazo de un año ante el Jurado Mixto para pedir la revisión de la renta.

Para la fijación de ésta se tendrá en cuenta el avance catastral donde exista y si no el amillaramiento.

Se establece la forma de obrar en

Los grandes programas en los CINEMAS

GOYA

Gran éxito - ULTIMO DIA DE

EL SEÑOR DE MEDIA NOCHE

por JEAN WEBER
Sillón entresuelo, 0'80

Mañana, ESTRENO SENSACIONAL

COEUR DE LILAS

Un drama realista y profundamente humano, de un gran valor emotivo

DOROTHY FARNUM
y MAURICE BARBER

CINEMA ALHAMBRA

PROGRAMA DOBLE

El impresionante film de misterio e intriga

TRAS LA MASCARA

La más grande caracterización de BORIS KARLOFF

y la gran producción R. K. O.

MANCHURIA

por RICAR DIX - Butaca, 1 pta.

PARISIANA

DOBLE PROGRAMA

La muchacha repórter

por MAE CLARKE, y

ESTRELLADOS

Hablada en español,

por BUSTER KEATON

Butaca, 0'80 General, 0'30

cada caso y las normas a que habrá de ajustarse a la tramitación.

Puesta a votación la fórmula del señor Feced fué aprobada por mayoría de votos, con la oposición de los socialistas y representante de la Esquerda, que se mostraron partidarios del antiguo dictamen.

El señor Martínez Gil dijo que los socialistas presentarán votos particulares y enmiendas a dicha fórmula.

UNA HABILIDAD

El señor Castrillo, en nombre de los diputados del grupo progresista, presentará a las Cortes una proposición incidental pidiendo la aprobación definitiva de las leyes votadas por la Cámara y que aunque exijan el "quorum" éste no dependa de la voluntad del Gobierno, sino de la Mesa de la Cámara, que las pondrá a votación en un lapso de tiempo normalmente necesario para realizar las correcciones y acoplamientos necesarios para su sanción definitiva.

EL SEÑOR MARTINEZ BARRIOS HABLO DE "QUORUM" Y DE VACACIONES

Antes de comenzar la sesión los periodistas conversaron con el señor Martínez Barrios.

Este repitió que hablará cuando haya "quorum".

Dijo también que mantenía su pronóstico de que en la semana próxima habría acontecimiento político, aunque podría aplazarse también.

Añadió que no pretende con su discurso para explicar el voto de la minoría radical efecto alguno. Se limitará a hacer un examen de la situación y según se presente ésta así podrán surgir los hechos.

—Si hay "quorum" — dijo — la situación no quedará muy despejada, porque acaso se produzca el arrepentimiento del Gobierno, en el que confío más que en la fuerza de nuestra actitud. Por ahora sólo puedo darles una buena noticia: que habrá vacaciones en septiembre.

Refiriéndose a la fórmula del señor Feced para la aprobación de la ley de Arrendamientos dijo que le había parecido bien porque recoge algo de cuanto manifestó el señor Alvarez Mendizábal.

DON ALEJANDRO SE MOSTRO UN POCO SIBILINO

El señor Lerroux dijo a los periodistas que no creía que hubiera mañana debate político, como no sea que se llame debate a que el señor Martínez Barrios pronuncie unas palabras para explicar el voto.

—Respecto a las vacaciones — agregó — pensamos igual. Sólo hay una diferencia de matiz: el señor Martínez Barrios cree que no habrá vacaciones dadas por este Gobierno y yo creo que las habrá, porque será yo quien las dé.

En aquel momento se acercó al grupo el señor Royo Villanova, que, dirigiéndose a don Alejandro, preguntó:

—Usted, ¿qué hace?

—Yo — respondió el señor Lerroux — en mi tienda esperando.

—Me parece bien — añadió el señor Royo Villanova —. Yo siempre he sido partidario del toreo rondón: torear parado y matar recibiendo. El hacerlo a paso de banderillas es peligroso.

Uno de los periodistas dijo que se había concedido importancia a la frase pronunciada anoche por el señor Azaña de que la noticia interesante hay que buscarla el jueves en el "quorum" y después lo que sea.

—Pues eso es — dijo el señor Lerroux — que con el "quorum" o sin él el Gobierno tiene que plantear antes de cerrar el Parlamento una crisis que tiene latente en su seno. Tiene por lo menos que proveer la cartera de Justicia.

LOS AGRARIOS ACEPTAN LA FORMULA

Se ha reunido la minoría agraria, examinando la propuesta del señor

Feced acerca del artículo séptimo del proyecto de ley de Arrendamientos rústicos.

Quedó acordado que el señor Casanueva acepte como dictamen en la Comisión de Agricultura la citada fórmula, retirando en momento oportuno todas las enmiendas que tenían presentadas a este artículo.

También examinaron el proyecto relativo a la situación de los maestros laicos.

Acordaron redactar y presentar once enmiendas al mismo.

PARA HOY

Al terminar la sesión de la Cámara el señor Besteiro dijo a los periodistas:

—Han quedado pendientes los dictámenes sobre maestros laicos, aparejadores y otro sobre jubilación de catedráticos.

Si mañana encuentro medio — añadió — lo pondré a debate. Comenzaremos por la ley de Arrendamientos y creo que será fácil la aprobación del artículo séptimo y la discusión de los restantes.

PARA LOGRAR LA APROBACION DE UNA LEY

Durante toda la tarde continuaron las entrevistas para lograr la rápida aprobación de la ley de Arrendamientos rústicos.

En los pasillos conversaron don Abilio Calderón, el señor Casanueva y otros diputados.

Los agrarios aceptan el dictamen tal como ha quedado después de las transacciones habidas, porque benefician más a los intereses que representan ellos y es totalmente distinto del dictamen antiguo.

No podemos imponer nuestro criterio — decía un diputado — y nos conformamos con sacar las ventajas que podamos.

Posteriormente se supo que habían acordado que cesara la obstrucción.

No retirarán las enmiendas a los restantes artículos del proyecto hasta que esté aprobado el artículo 7, con las modificaciones que ellos introducen y otros grupos políticos han aceptado.

El señor Casanueva dijo que las enmiendas no serán retiradas con anterioridad a la aprobación del artículo 7, en previsión de que puedan adicionarse al dictamen algunas condiciones.

LO QUE DICEN LOS SOCIALISTAS

Durante la suspensión de la sesión de la Cámara se reunió la minoría socialista.

Al terminar la reunión el señor De Francisco dijo a los periodistas que se había discutido detenidamente el voto particular del señor Fe-

IRIS PARK

A las TRES, CINE INFANTIL

LA LEY EN LA MANO

por Tom Tyler, Chispita y Viales

Desde las CINCO tarde y noche

La película de costumbres aragonesas

NOBLEZA BATURRA

y último día de la segunda jornada

de emocionante película

LOS DOS PILLETES

PATINES: Mitad precio corriente

GRAN TEATRO IRIS

CINE SONORO, a las 7 tarde y 11 noche

El drama histórico de la Rusia

Imperial

Las gradas de un trono

Entrada al Parque, 0'50 - Niños, 0'25

con derecho a cine mudo, y en el

cine sonoro a todas las localidades

menos butaca - Suplemento para butaca cine sonoro, 0'10

MONUMENTAL CINEMA

El cine de más agradable temperatura

A las tres, SESION INFANTIL

proyectándose un programa de aventuras de éxito

Butaca, 0'30 General, 0'15

ANNY ONDRA

le espera a Ud. hoy en este coliseo

LA GIRL DEL

MUSIC-HALL

La ingenua coleccionista que acaricia

sueños de grandeza, de lujo y de placer...

... le hará olvidar sus preocupaciones con su simpatía irresistible

y su gracia portentosa

No deje de venir a admirar la mejor

reposición de su "estrella" favorita

Sesión continua desde las cinco

BUTACA, 0'60 - GENERAL, 0'30

DE LA PUGNA SOCIAL

Incendios en la provincia de Cádiz y asesinato en Sevilla

Aseguran que hay preparado un plan de incendios en las provincias andaluzas.-En qué forma mataron al patrono don Francisco López.-Los pueblos están indignados contra los que incendian las fincas.-Preparan una huelga general

EL INCENDIO EN LA CAMPIÑA GADITANA

CADIZ. — En Los Barrios se ha producido casi simultáneamente el incendio de once fincas rústicas. Las pérdidas son extraordinarias. Se han quemado gran cantidad de alcornoques valorados en varios cientos de miles de pesetas. También han quedado destruidas grandes cantidades de trigo y paja. Parece que estos incendios obedecen a un plan de destrucción de alcornoques, por existir cierta tirantez entre obreros y patronos con motivo del aplazamiento que querían imponer los patronos en las faenas de la recolección.

OTROS INCENDIOS. — INDIGNACION

CADIZ. — En el pueblo de San Roque ha sido incendiada la finca Pinar del Rey, registrándose pérdidas de importancia.

De Alger comunican que durante la madrugada última se produjo un incendio de importancia en una finca, creyéndose que el siniestro ha sido intencionado.

Estos sucesos producen indignación en los pueblos.

Se realizan activas pesquisas para descubrir a los autores.

NO ESTAN CONFORMES Y VAN A LA HUELGA

VALENCIA. — El Sindicato de tranviarios ha publicado un manifiesto anunciando la huelga general del ramo a causa de que la Compañía y el Jurado Mixto pretenden poner en vigor las bases de trabajo, con las cuales no están conformes los obreros.

ORGANIZAN EL PARO GENERAL SEVILLANO

SEVILLA. — La Unión Local de Sindicatos desarrolla gran actividad en la organización de la anunciada huelga general por solidaridad con los obreros del puerto y como protesta contra la actuación de las autoridades. La fecha de declaración de la huelga no ha sido convenida por esperar la contestación de la Confederación Nacional del Trabajo.

Se ignora si este organismo prestará su ayuda a los huelguistas.

La Unión Local de Sindicatos trata de dar la sensación de paro absoluto, ya que habrán de cerrar la mayoría de los establecimientos de bebidas, el gremio de transportes y otros.

Se trata de extender el paro a otros lugares de la provincia, ignorándose el resultado que pueda tener el proyecto.

EL GOBERNADOR, OPTIMISTA

SEVILLA. — El gobernador civil dijo a los periodistas que no creía que se fuera a la huelga.

Agregó que estaba preparado para cualquier contingencia y que no tolerará que se produzcan alteraciones del orden.

TRABAJAN EN EL MUELLE

SEVILLA. — En el muelle se han inscrito 582 obreros que han trabajado en la carga y descarga de buques.

También se presentaron cerca de doscientos obreros de la Unión Local de Sindicatos, de los cuales no pudo darse trabajo más que a la mitad.

¡ATRACAN A LOS OBREROS!

SEVILLA. — Tres obreros que habían trabajado en el muelle fueron atracados por varios individuos que, pistola en mano, les exigieron la entrega del jornal que habían percibido.

A uno de ellos, que ofreció resistencia, le dieron varios golpes con la culata de la pistola. Consumado el atraco los pistoleros se dieron a la fuga.

ASESINARON A UN PATRONO

SEVILLA. — A última hora de la tarde, cuando salía de un almacén de maderas de su propiedad, en la ronda de Capuchinos, don Víctor Ramos Catalina, un grupo de individuos le hizo varios disparos, produciéndole heridas de carácter gravísimo.

Rápidamente fué trasladado al hospital y falleció cuando ingresaba en el establecimiento.

Los agresores huyeron, no pudiendo ser detenidos.

DETALLES DEL CRIMEN

SEVILLA. — Se ha comprobado que el patrono asesinado esta tarde iba acompañado de Francisco López, empleado en otro almacén de maderas propiedad de un cliente de la víctima.

Apenas salieron ambos a la calle

se destacó de un grupo un individuo, pistola en mano, y disparó contra don Víctor Ramos. Este cayó al suelo y el desconocido siguió haciendo disparos.

El público huyó en todas direcciones.

Un guardia civil que viajaba en un tranvía acudió rápidamente a prestar auxilio a Francisco López, para transportar al herido al hospital.

La víctima de este suceso era miembro de la Federación de Andalucía y había sido amenazado de muerte.

El suceso ha causado gran indignación.

LA POLITICA AL DIA

Esbozo de cómo serán los futuros presupuestos

El señor Companys dice que el Gobierno logrará hoy votos bastantes para que las leyes pendientes de sanción definitiva lo sean mediante el "quorum".-Designan embajador de España en Rusia al doctor Pascua

COMO SERA EL FUTURO PRESUPUESTO

MADRID. — Un periódico de la tarde, refiriéndose al futuro presupuesto, cuyo estudio comenzó ayer en el Consejo de ministros, dice que los técnicos de Hacienda han comenzado el acoplamiento de los estudios hechos sobre las bases tributarias y desarrollo del presupuesto.

Desmiente la noticia de que la recaudación esté en baja y dice que, por el contrario, el primer semestre tiene sobre el mismo período del año anterior una cifra de sesenta y ocho millones de pesetas.

Añade que el déficit de diez millones de que se ha hablado no es porque haya bajado la recaudación, sino porque los aumentos no se han logrado en las cifras calculadas.

Afirma que en el Ministerio de Hacienda se estudian, para intentar, medidas que tienden a intensificar la recaudación activándola y dando facilidades al contribuyente.

Se facilitará todo lo posible la recaudación voluntaria y se activará la ejecutiva para evitar gastos y fallos.

Otro de los estudios que se realizan se refiere a las clases pasivas, en las cuales se hará una revisión, implantando un nuevo sistema de abono para evitar fraudes.

VISITAS EN GUERRA

El señor Azaña recibió al general Romerales, a los coroneles Avilés y Fernández Hampón, al teniente coronel de la Benemérita señor Navarro y a los comandantes señores Naranjo y Sánchez Paredes.

MANIFESTACIONES DEL SEÑOR COMPANYS

El señor Companys manifestó a los periodistas que había retrasado su viaje a El Ferrol para comenzar el estudio del presupuesto para el año próximo.

Añadió que se atenderá a los derroteros marcados por el señor Vifiales, reduciendo todos los gastos.

Dentro de estas normas—dijo— atenderá las necesidades de la Marina de guerra y de la Marina mercante, a la que es preciso prestar apoyo para que pueda prestar a la nación los servicios que de ella se pueden esperar.

Para ello el ministro se preocupa de que sea dictaminado cuanto antes el proyecto de ley sobre comunicaciones marítimas, que se halla pendiente.

El ministro fué interrogado por los informadores acerca de la valoración de los servicios que son objeto de traspaso a la Generalidad de Cataluña.

El señor Companys insistió en que se ha hinchado mucho la cuestión.

Por último le preguntaron si esperaba que el Gobierno obtuviera el "quorum" en la sesión del jueves, y el ministro de Marina contestó afirmativamente.

PETICIONES TOLEDANAS

Esta mañana estuvo en el Ministerio de Estado el alcalde de Toledo, acompañado de una comisión de aquella provincia.

Hablaron al ministro de las relaciones culturales que aspiran a entablar con Toledo (Ohio).

El señor de los Ríos acogió satisfecho el propósito de los comisionados y ofreció apoyarlo con todo interés.

POR LA SUSTITUCION DE LA ENSEÑANZA

El ministro de Instrucción Pública dijo a los periodistas que lleva muy adelantados los trabajos para la sustitución de la enseñanza religiosa.

Dijo el señor Barnés que probablemente llevará al Consejo del viernes una lista de los Centros de Segunda Enseñanza que se crearán.

Los periodistas le preguntaron si la sustitución se hará en octubre.

—No me gusta—respondió el ministro— hacer apuestas, como me proponían. Ni siquiera señalar fecha fija. Desde luego se hará la sustitución dentro del plazo marcado por el Parlamento.

Falta sólo—agregó— acoplar el profesorado, del cual disponemos en la medida necesaria, y también falta llevar el mobiliario y efectuar algunas instalaciones secundarias.

HABLAN DE UNAS BUENAS POSIBILIDADES

Un periódico de la tarde, refiriéndose al impuesto sobre la renta establecido por el señor Carner, dice que ofrece las mejores posibilidades porque apenas establecido han comenzado a recibirse declaraciones hechas en número considerable desde toda España.

Añade que existen algunas de contribuyentes ignorados, de pueblecitos de escasisimo núcleo de población, que rebasan de 100.000 pesetas.

Esto demuestra—termina diciendo—la buena fe del contribuyente respondiendo al primer requerimiento fiscal.

EL PLEITO CON LA GENERALIDAD

Nuevamente conferenciaron el ministro de Hacienda y el primer consejero de la Generalidad, señor Pi y Suñer.

Este dijo a los periodistas que no pretendían que se establecieran normas de carácter regional, sino nacional.

—No pretendemos—agregó— que por ser Cataluña la región que más tributa sea la mejor dotada, pero sí la realización de sus necesidades. Queremos aclarar los términos del decreto para que no queden los servicios desamparados.

YA HAY EMBAJADOR PARA RUSIA

Se sabe que el Gobierno ha acordado nombrar embajador de España en Moscú al exdirector general de Sanidad don Marcelino Pascua.

ced, examinándolo en todos sus puntos.

Se acordó aceptarlo, salvo pequeños detalles a los que los representantes socialistas en la Comisión presentarán enmiendas.

—Eso demuestra—añadió— nuestro espíritu de transigencia. De esta forma será aprobada por todos la fórmula del señor Feced.

INFORMACION DE BARCELONA

Los diputados catalanistas marcharon a Madrid para tomar parte en la votación de "quorum"

EL GOBERNADOR DICE QUE ESTA RESUELTO EL CONFLICTO

BARCELONA. — El gobernador civil, al recibir a los periodistas, les manifestó que había quedado totalmente resuelto el conflicto del ramo de construcción.

Añadió que durante la mañana habían trabajado en casi todas las obras, pues solamente no pudo reanudarse el trabajo en aquellas en que faltaban materiales o se están reparando las averías producidas por actos de sabotaje.

A MADRID, A MADRID

BARCELONA. — Esta noche ha salido con dirección a Madrid el consejero de la Generalidad señor Selvá, con objeto de tomar parte en la votación de "quorum".

También asistirá a la reunión de la Junta de Seguridad de Barcelona.

En el mismo tren marcharon a Madrid los componentes de la citada Junta.

MANIFESTACION DE DUELO

BARCELONA. — El entierro del cajero del Café "Oro del Rhin" ha constituido una imponente manifestación de duelo.

Se adoptaron precauciones en previsión de que pudieran producirse desórdenes.

MACIA PLANTO DOS ARBOLES

BARCELONA. — El señor Maciá estuvo en el pueblo de Molla, asistiendo a la Fiesta del Arbol.

El presidente de la Generalidad plantó dos árboles.

A continuación asistió al descubrimiento de la lápida que da el nombre del tenor Viñas a una de las calles del pueblo.

En dicho acto pronunciaron discursos el señor Gassol y otras personalidades.

DEL PAIS GUIPUZCOANO

Preparan en Madrid la reunión de una Conferencia Internacional de Prensa

Se debe a la iniciativa del señor Lerroux cuando era ministro de Estado.-Significación que puede tener.-Colonias escolares en Lora Toki.-Asuntos relacionados con varios pueblos de la provincia

COLONIA EN LORE TOKI

SAN SEBASTIAN. — Mañana, jueves, comenzará a funcionar la colonia escolar en Lore Toki, en la espléndida finca donde tenía las cuartos don Alfonso de Borbón.

Los pequeños colonos y sus maestros saldrán a las ocho y media de la mañana, en tren especial que se formará en la estación de Amara.

JUICIO ADMINISTRATIVO

SAN SEBASTIAN. — En la Alcaldía hubo esta mañana un juicio administrativo contra una Sociedad, por haber introducido en la ciudad jabón sin pagar los derechos municipales ni provinciales.

COMO FIESTA POR EL ANIVERSARIO DEL PACTO

SAN SEBASTIAN. — El alcalde dijo que mañana habrá una gran fiesta social, con motivo de conmemorar el Pacto de San Sebastián.

PARA HACER UN ESTUDIO

SAN SEBASTIAN. — El alcalde de Valencia ha venido a visitar esta ciudad con el fin de realizar algunos estudios sobre impuestos municipales.

CUESTIONES LOCALES

SAN SEBASTIAN. — Estuvo el alcalde de Zarauz, señor Aguinaga, visitando al de San Sebastián.

Le entregó las cantidades correspondientes a las expropiaciones para la construcción de una travesía en aquella villa.

Las cantidades entregadas han si-

do: una, de 6.540 pesetas; otra, de 5.243, y otra, de 2.429.

EN EL GOBIERNO CIVIL

SAN SEBASTIAN. — Visitó al gobernador civil el alcalde de Pasajes, para conferenciar con él sobre cuestiones de su localidad.

Una de ellas era la falta de cumplimiento del descanso dominical en los establecimientos de Pasajes de San Pedro y otra el cumplimiento de las disposiciones vigentes relativas a la habilitación de las casas de huéspedes.

PARA UNA CONFERENCIA INTERNACIONAL DE PRENSA

SAN SEBASTIAN. — Está en nuestra ciudad el representante de España en la Sección de Información de la Sociedad de Naciones en Ginebra, don José Pla.

Ha venido a entrevistarse con el ministro de Estado, a fin de ponerse de acuerdo acerca de la fecha en que ha de reunirse en Madrid la Conferencia Internacional de Prensa.

Primero se dijo que esa reunión podría efectuarse el 17 de octubre, pero como en esa fecha se reúnen el Comité Permanente de la Sociedad de Naciones y la Conferencia del Desarme, los representantes de Prensa tienen que estar en Ginebra y, por ello, están imposibilitados para venir.

Se acordó, finalmente, que la Conferencia se reúna el 17 de noviembre.

Se reunirán en Madrid los directores de las más importantes Ofi-

nas de Prensa de los Ministerios de Relaciones Exteriores de todos los países; los representantes de las Agencias informativas más importantes; los colaboradores diplomáticos de Prensa y representación de los mejores periódicos mundiales.

También irán los representantes de las grandes Asociaciones de Prensa, incluso de la Internacional de París.

Es posible que surja la Federación Internacional de Asociaciones de Prensa.

Esta se formaría agrupándose todas las Sociedades nacionales que ahora tienen las Empresas, editores y directores de periódicos.

La Conferencia durará una semana.

Es la segunda de esta naturaleza que se reúne.

La primera se reunió en Copenhague, en 1932.

Esta se debe a la iniciativa del señor Lerroux en una de las sesiones en Ginebra, cuando era ministro de Estado.

Reumatismo-Fracturas Heridas

Lodos naturales radiactivos **ARNEDILLO (Logroño)**

EJEA DE LOS CABALLEROS

FIESTAS Y FERIAS

del 9 al 17 de septiembre de 1933

Grandes novilladas. - Corridos de vaquillas. - Partidos de fútbol. - Carreras de bicicletas. - Festivales de Jota. - Danzantes. - Concurso de ganados. - Conciertos. - Dianas. - Iluminaciones, etc., etc

EXENCION DE ARBITRIOS A LOS FERIANTES

Observe aster en la calle el periódico predilecto de la juventud. Comprará que toda la gente joven lee LA VOZ DE ARAGON

LA FIESTA DE TOROS

Reses bravas, de Ayala, con las que estuvieron bien dos toreros y menos que mediano otro

LA CORRIDA DETALLADA

CIUDAD REAL. — Con la plaza llena se da la anunciada corrida de toros, lidiándose ganado de Ayala, muy bravo.

Primero. — Chicuelo lancea superiormente. El tercio de quites resulta magnifico, luciendo los tres matadores. Con la muleta hace una faena valiente para terminar de una estocada desprendida y un descabello. (Ovación).

Segundo. — Barrera es aplaudido en verónicas.

Con la muleta hace una gran faena en el centro del ruedo, derrochando valentía. Mata colosalmente. (Gran ovación, oreja y rabo).

Tercero. — Armillita inicia la faena con unos pases templados, que se aplauden. Sigue por naturales estirándose mucho. Coloca dos pinchazos y descabella al primer intento. (Ovación, oreja y vuelta).

Cuarto. — Chicuelo da unos lances de capa que se aplauden. La faena de muleta breve, para dos estocadas y un descabello. (Palmas).

Quinto. — El mejor toro de la tarde.

Barrera es aplaudido en unas verónicas muy templadas.

Magnifico el tercio de quites.

Barrera hace una buena faena de muleta para terminar con un pinchazo y una estocada. (Ovación, oreja y vuelta al ruedo, acompañado del mayoral de la ganadería, a quien se aplaude con entusiasmo).

Un vendedor de gaseosas, a quien había brindado el toro Vicente Barrera, baja al ruedo y abraza al diestro.

Sexto. — Continúa la ovación a Barrera.

Armillita veroniquea superiormente.

Brinda al ganadero y hace una faena lucida, matando de una estocada superior. (Ovación, oreja, vuelta al ruedo en compañía del ganadero).

DE MADRUGADA

El maleante hirió de dos balazos al que intentaba detenerlo

ESTADO GRAVISIMO

MADRID. — En la madrugada última fué requerido el agente de Policía señor Escalona para que efectuase la detención del conocido maleante apodado "el Traperín"; fué agredido por éste cuando se disponía a efectuar el servicio, quedando gravísimamente herido de dos disparos que le hizo el maleante ciego.

Aunque se dió a la fuga pudo ser detenido poco después de haber cometido el hecho.

FRONTON ARAGONES

Jueves, 17, a las diez y media de la noche

Primer partido

Verdasco y Carmelo (rojos) contra Chacartegui y Zulaica (azules)

Segundo partido

Zarionandia y Urquidi (rojos) contra Azpíolea y Puigana (azules)

Teatro Circo

Hoy, PROGRAMA DOBLE

Amame esta noche

por la ideal pareja Jeanette Mac Donald y Maurice Chevalier

EL DIOS DEL MAR

Hablado en español, por ROSITA MORENO y RAMON PEREDA Triunfo indiscutible de esta genial pareja.

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

OTROS QUE SE DESARMAN

Dedicarán una jornada a la defensa aérea de Rusia

EN QUE CONSISTIRA TAL "JORNADA"

MOSCOU. — Se anuncia que el día 18 del corriente se celebrará en todo el territorio ruso una gran jornada dedicada a la defensa aérea de la Unión Soviética. Estas fiestas se celebrarán por orden expresa del Gobierno de Moscou.

Todas las fábricas, tiendas y escuelas cerrarán aquel día, a fin de que los obreros, dependientes, escolares, etc., puedan asistir a las

grandes celebraciones que tendrán lugar, con motivo de mostrar a la población la importancia de la defensa de la población civil contra los eventuales ataques aéreos.

Se efectuarán unas grandes maniobras en las que tomará parte toda la flota aérea soviética. Estas maniobras asumirán una especial importancia en las regiones de Leningrado y Urales, donde residen los grandes centros de la industria soviética.

Las maniobras se extenderán tantitudo, que se calcula ascienda a 15 este particular hay que poner de relieve que las autoridades japonesas de Manchuria han ordenado la celebración de maniobras aéreas el mismo día.

DE CUBA

Lo más grave es lo económico, salvada la dictadura

La colonia inglesa cree que el cambio de régimen influirá en las condiciones de vida. Lo que Roosevelt ha dicho en relación con los cubanos

CONFERENCIA DE LA COLONIA INGLESA

LA HABANA. — La colonia inglesa celebra el cambio de régimen en Cuba, lo que espera influirá en el mejoramiento de las condiciones de vida.

No obstante, se teme que más tarde se produzcan disturbios, debidos a la ambición de los líderes de la oposición.

El nuevo Gabinete carece de experiencia, lo que hace presagiar que no tarde en producirse nuevos cambios.

El pueblo cubano, por su parte, manifiesta su contento por el establecimiento del nuevo régimen y espera con optimismo los resultados futuros de la revolución, la que espera servirá para estrechar más los cordiales lazos que le unen a los Estados Unidos.

NO HAY NECESIDAD DE RECONOCERLO

WASHINGTON. — El nuevo Gobierno cubano se considera como reconocido por los Estados Unidos, sin necesidad de ningún acto formal de reconocimiento, ya que el señor Céspedes ha sido elegido presidente con arreglo a lo establecido en la Constitución de Cuba.

Este punto de vista ha sido comunicado a los diversos representantes diplomáticos acreditados en La Habana.

NO ES PAZ LO QUE HAY EN CUBA

WASHINGTON. — El señor Orestes Ferrara, exsecretario de Estado de Cuba, que huyó el sábado de La Habana con su esposa, se halla actualmente en Richmond (Estado de Virginia).

Ha declarado a un periodista norteamericano que las condiciones de Cuba eran peores que las de Petrogrado cuando la revolución.

"Lo que en Cuba se llama paz no lo es ni lo será nunca: es la persecución. Creo que la situación de Cuba irá de mal en peor durante los seis próximos meses".

LO MAS IMPORTANTE ES LO ECONOMICO

WASHINGTON. — La parte económica de la revolución cubana aparece ser mucho más importante que la parte política. Efectivamente, el azúcar es uno de los factores determinantes de los acontecimientos en La Habana. No se sabe si los norteamericanos consentirán algunos sacrificios a fin de permitir a los cubanos dar salida a su azúcar. Efectivamente, si los cubanos limitaron estrictamente las importaciones de azúcar cubano fué a fin de defender los intereses de los azucareros del Estado de Luisiana, y existe ahora expectativa por ver cómo va a resolverse esta situación, ya que no será posible complacer a unos sin sacrificar a otros.

Ninguna solución permanente de las cuestiones políticas es posible sin la reconstitución económica, que algunos medios dicen que será irrealizable mientras prevalezca en el mundo el nacionalismo agrícola preconizado por Mr. Roosevelt.

Por otra parte toda tentativa de continuar la solución de las dificultades políticas, sin ser acompañada

de reformas económicas, y por el empleo de métodos que disgustarían al capital extranjero es susceptible de provocar grandes repercusiones que podrían muy bien acarrear una intervención militar a consecuencia de las responsabilidades contraídas por los Estados Unidos con respecto a la doctrina de Monroe.

Los intereses extranjeros en Cuba no son de olvidar, como lo demuestran las protestas que han sido hechas, con motivo de los recientes disturbios, por los representantes de Inglaterra y España.

Es necesario no olvidar que los medios conservadores cubanos, que actúan en estrecho acuerdo con los intereses norteamericanos, se han pronunciado, desde hace ya mucho tiempo, en favor de una intervención armada norteamericana.

DECLARACION DE ROOSEVELT

WASHINGTON. — En la Casa Blanca se pone de relieve que el envío de unidades de la Marina de guerra norteamericana a Cuba no significa una intervención, sino una intención de proteger a los súbditos norteamericanos en caso de cualquier eventualidad.

Para definir y precisar el alcance de esta decisión Mr. Roosevelt ha publicado la siguiente declaración:

"Según las últimas informaciones llegadas de Cuba los disturbios que se han registrado en la isla han dado lugar a actos verdaderamente lamentables en algunas regiones y por parte de ciertos elementos de la población.

En estas condiciones considero que es un deber tomar precauciones especiales, únicamente con la finalidad de proteger la vida y los intereses de los ciudadanos norteamericanos residentes en Cuba y enviar cierto número de buques de guerra a la costa cubana.

El cambio de Gobierno que acaba de tener lugar en Cuba es absolutamente conforme a la Constitución y a las leyes del país y, en consecuencia, no puede pensarse en ninguna intervención de la menor ingerencia de los Estados Unidos en los asuntos interiores de Cuba.

No se trata más que de medidas de precaución destinadas a asegurar la seguridad de los ciudadanos yanquis durante el período de restablecimiento de una situación normal. Por consiguiente, dará órdenes bien definidas a los comandantes de dichos buques. El pueblo norteamericano experimenta una simpatía profunda para el pueblo cubano, duramente afectado por la crisis económica. El Gobierno de los Estados Unidos ayudará y hará todo lo que sea posible para colaborar con las autoridades cubanas a fin de aliviar la situación del pueblo cubano.

De esta declaración sobresale evidentemente que el advenimiento del señor Céspedes al Poder en Cuba ha sido totalmente del agrado de los Estados Unidos.

Efectivamente, antiguas relaciones de amistad unen a los señores Roosevelt y Céspedes. También otros altos funcionarios de los Estados Unidos tienen notable amistad con el señor Céspedes, especialmente Mr. Summer Welles, que trabajó con él en estrecha colaboración pa-

EN EL ATLAS CENTRAL

Elogios británicos a los avances franceses en Africa

COMENTARIOS

LONDRES. — El "Daily Telegraph" publica un artículo en el que elogia las últimas operaciones llevadas a cabo por las tropas francesas en el Atlas central.

Estas operaciones son también objeto de amplios comentarios por parte de la mayoría de los periódicos londinenses.

DE ELLO NO SABEN NADA

RABAT. — En los círculos competentes de esta ciudad se afirma que no se sabe nada de la noticia que ha circulado según la cual se había solicitado autorización para enviar a Marruecos tres grupos de oficiales ingleses, deseosos de seguir las operaciones que las tropas francesas están llevando a cabo en el Gran Atlas.

LA SITUACION AUSTRIACA

El ministro de Seguridad está dispuesto a aplicar la pena de muerte a los hitlerianos

RETRANSMISION DE UN DISCURSO

VIENA. — La emisora de Breclau ha retransmitido en discos el discurso pronunciado hace dos días ante el micrófono de Munich por el propagandista nazi Knaut y que tanto disgusto causó en la opinión austriaca, por la violencia de los ataques contra el canciller Dollfuss.

POSTES ARRANCADOS

VIENA. — En Letuach, puesto fronterizo de Baviera y Tirol, han sido arrancados los postes indicadores de la frontera, habiendo sido encontrados muchos metros más adentro del territorio austriaco.

SEVERAS PALABRAS DE UN MINISTRO

VIENA. — El ministro de Seguridad pública, señor Fey, ha pronunciado un enérgico discurso tratando la cuestión de la intromisión de los hitlerianos en la política interior de Austria.

Sean los hitlerianos — ha dicho — que me hallo dispuesto a adoptar las medidas que sean necesarias para cortar sus actividades y que no vacilaré un instante en recluirlas en campos de concentración y aplicarles la pena capital por alta traición.

Estas declaraciones de Fey han causado gran impresión.

ra encontrar una solución pacífica a la crisis cubana.

Tanto la Casa Blanca como el departamento de Estado tienen grandes esperanzas en el porvenir de Cuba por medio de un acuerdo comercial sobre la base de concesiones recíprocas, pero que permita el restablecimiento económico de la isla, debilitada extraordinariamente durante los últimos tiempos de la dictadura.

Roosevelt desea que Céspedes reorganice el país de manera que descentralice y devuelva la tierra a los campesinos que han sido atraídos a las ciudades por la industria del azúcar y que actualmente se hallan en paro forzoso.

El conjunto de los comentarios norteamericanos es de que el nuevo presidente de Cuba realizará una política favorable a los Estados Unidos.

ARCAS SOLER Las únicas de un solo BLOQUE MACIZO CON BLINDAJE (patentado) resistentes al SOPLETE ALDANA 3 Y 5 BARCELONA TELE. 31853 MADRID CABALLERO DE GRACIA 7 Y 9 TELE. 16119

Representante por Zaragoza D. RAMON BIMBELA. San Miguel, 21

¡MUY DIVERTIDO!

Al bandido millonario Al Capone lo meten en una jaula con el fin de que no lo asesinen ni se evada

CASO UNICO, MUY YANQUI

CHICAGO. — El famoso bandido millonario Al Capone, que se halla desde hace años en la penitenciaría de Atalnta (Georgia), será conducido próximamente a Chicago para parecerá ante el tribunal encerrado justicia, en compañía de otros 23 "gangsters", y responder de las acusaciones que pesan sobre él.

Al Capone vendrá a Chicago encadenado y será estrechamente vigilado, no solamente para evitar todo intento de fuga, que podría realizar ayudado por los varios centenares de "gangsters" que le obedecen ciegame en Chicago, sino también para evitar que sea muerto por los "gangsters" de las bandas contrarias.

De acuerdo con la legislación del Estado de Illinois Al Capone comparecerá ante el tribunal encerrado en una jaula durante todo el proceso.

OTRA HAZAÑA DEPORTIVA

Los japoneses han vuelto a establecer un record de natación

ANTE UNA MUCHEDUMBRE

TOKIO. — En la piscina de Meiji y con asistencia de una enorme multitud de Atlanta (Georgia), será conducido almas, ha sido batido un record mundial de natación.

En efecto, un individuo llamado Shozo Makino, estudiante de la Universidad de Wasedo, ha cubierto la distancia de 400 metros de braza libre en 4 minutos, 46 segundos.

Entre las personas que presenciaron este match figuraban el príncipe Chichibu y el príncipe de la princesa Asaki, así como el ministro de Educación.

Ultima hora en la página 8

Centros y sociedades

UN CONCIERTO EN EL CIRCULO DE BELLAS ARTES

Hoy, 17 de agosto, a las siete y media de la tarde, el "Trío Español" de instrumentos de púa, integrado por los señores Serrano, Roger y Cardona, dará un concierto de música española con arreglo al siguiente programa:

- Primera parte. — 1.º Danza IV.º E. Granados. 2.º "Mallorca", I. Albéniz. 3.º "Oriental", ídem. 4.º "Leyenda del castillo moro", E. L. Chavarrí. Segunda parte. — 1.º "Granada", E. Lehmburg. a) Albaicín. b) Sacro Monte. c) Alhambra. d) Generalife. e) Fiesta. 2.º "Tango", J. Turina. 3.º "Farruca", W. de Falla.

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical

SIN OPERACION

JAIME LEDESMA

Especialista del Hospital de la Cruz Roja, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis.

ALFONSO I, 16, pral. Consulta 11 a 1 ZARAGOZA

POLIORAMA DEPORTIVO

La historia del record de la hora

Antes de empezar este largo proceso que incluye el record de la hora dedicamos unas breves palabras a aquel que durante catorce años hizo figurar su nombre en la tabla de records mundiales.

Jean Bonin; he aquí el extraordinario pedestrista francés quien, en lucha por la patria, cayó en los campos de batalla en la pasada configuración mundial.

Parece como si su formidable hazaña hubiese querido, después de su muerte, perpetuar, a través de los tiempos, la memoria del gran corredor a pie.

Era necesario un hombre de extraordinarias facultades para superar los 19'021 kilómetros de Jean Bonin, y éste no podía ser otro que Paavo Nurmi, el hombre-record, el más formidable corredor de todas las épocas, que obscureció el nombre de aquel que había marcado una época floreciente del pedestrista francés.

La primera marca registrada de la hora data del 1863, o sea exactamente ahora hace setenta años. En aquella época en que se muestran en plenitud de facultades los profesionales de la carrera a pie: Richard, Lang, White, Wuttall y Bennet.

Es en Inglaterra, el 28 de febrero de 1863, cuando fué disputado en Brampton, un match entre el indio Bennet (venido expresamente de América), Lang y White, saliendo vencedor el primero, con el tiempo de 18'539 kilómetros que señala el record de la hora.

Dos meses más tarde, el 3 de abril, era otra vez Bennet quien, en una carrera de doce millas, teniendo por adversarios principales Lang y White, cubría la hora con 18'598 kilómetros, o sea 50 metros más que el record que le pertenecía.

Estas victorias del indio llamado "Pie de Ciervo" lo hicieron célebre en aquella época, y fué considerado como un superdotado de la Naturaleza, favorecido por su raza, llegando hasta dudar de que ningún hombre de la raza blanca consiguiera los resultados por él obtenidos.

Su record quedó en pie durante treinta y cuatro años.

Fué en aquel año cuando White alcanzó 52 m. 14 s. en las 10 millas, pero no pudo llegar a los sesenta minutos.

Hasta el año 1880 no hubo ningún corredor que se atreviera a derribar el record de Bennet.

En este mismo año el ciclista Warburton lo atacó, pero sin éxito. Cuatro años más tarde, un amateur, Georges, en la pista de Stanford Bridge, consiguió acercarse a ese record cubriendo 18'555 kilómetros. Esta marca figuró por más de veinte años como record amateur.

Cinco años más tarde, el 1885, fué disputado un match que fué famoso, en la ciudad de Lille Bridge, entre Georges y el profesional Commings; salió vencedor este último, con el tiempo de 51' 6" 1-2.

Nada nuevo sucedió hasta octubre de 1892, en que un amateur, Thomas, cubría la hora con 18'471 kilómetros. El record no fué batido, ni el profesional ni el amateur, pero hemos querido remarcar esta marca, digna de tenerse en cuenta.

Llegamos al año 1897, en el cual un profesional, pasado hace poco del campo amateur, Fred A. Bacon, llevó a cabo la tentativa de mejoramiento.

Era el 19 de junio, en Rochdale. Este intento fué preparado con toda clase de garantías de éxito por parte de Bacon; así que las crónicas de aquel tiempo nos dicen que le entrenaban diversos corredores, que iban relevándose, a más de un ciclista que le llevaba el tren.

El resultado fué muy halagador. Pues el record de Bennet era batido por más de 250 metros, ya que cubrió la distancia de 18'839 kilómetros en la hora.

Esta tentativa logró servir de estimulante a otros corredores para probar fortuna. Es Harry Watkins, un

profesional pasado en la misma época que Bacon, que en el año 1899, y en la misma pista y en las mismas circunstancias, logra, después de cuatro meses de preparación, hacerse suyo el record en 18'987 kilómetros. El exrecordman Bacon, en el año 1902, en Glasgow, y en la pista de Ibrox Park, atacó oficialmente el record de Walkins. La carrera, de conformidad con los reglamentos, fué organizada con handicap, a fin de poder ayudar a Shdubb.

Empezó la carrera a un tren muy fuerte, de acuerdo con la tabla de tiempos parciales, haciendo prever que conseguiría los 19'075 kilómetros, ya que, hasta las 10 millas, todos los records de Walkins fueron batidos.

Vino, empero, un desfallecimiento en el kilómetro 17, y Shrubbs no pudo continuar su tren formidable. Gracias a su enorme voluntad pudo acabar la carrera cubriendo 18'742 kilómetros. El record de Walkins continuó en su poder, pero no el del amateur Georges, que fué batido de lejos.

Ninguna tentativa de importancia hasta junio de 1913 que, en Estocolmo, el as de los corredores franceses y uno de los mejores del mundo de aquellos tiempos, Jean Bonin, hizo una tentativa con éxito extraordinario, ya que se hizo suyo el record, superando el anterior por más de 200 metros. El record de Jean Bonin, con la distancia de 19'021 kilómetros, duró años y más años, como si su famosa marca quisiera hacer honor al gran atleta muerto en la Gran Guerra, hasta que el finlandés Paavo Nurmi, el corredor que desde 1 kilómetro hasta la Maratón (42'200) ha alcanzado tiempos excepcionales, hizo un intento el año 1928 y consiguió la marca de 19'210 kilómetros, que constituye el actual record del mundo, y punto final de esta historia que a lo largo del tiempo ha ido mejorando gracias a las nuevas técnicas, y que si bien parece difícil de superar por ahora no podemos afirmar que haya de quedar eterno.—PACO ALONSO.

Fútbol en Alcañiz

En partido amistoso vence Juventud Deportiva Alcañizana a la Agrupación Deportiva "As", de Puebla de Híjar, por 2-1.

Bastante expectación había por presenciar este encuentro, después del resultado obtenido anteriormente entre ambos bandos. El campo bastante concurrido de público, si bien no como los días "grandes".

El partido, en todo su curso, resultó entretenido, pues a pesar de que los de casa, a los pocos minutos de juego, marcaron dos tantos, luego el fracaso de determinados elementos de sus líneas hizo no se lograra mayor score, cosa que aprovechó el equipo visitante para anotarse un tanto.

En conjunto, el partido fué de dominio notado del Juventud, pero también la meta de éste estuvo algunas veces en peligro, por avanzadas peligrosas de la delantera contraria, mal contenida por los medios alas alcañizanos.

Marcaron los goals por Alcañiz Perico y Pacotero, y por Puebla Izquierdo.

Arbitró acertadamente Soría, y alinearon los onces como sigue:

Puebla: Pasamonte; Benedicto, Alvarez; Soler, Romeo, Puyuelo; Gaudes, Izquierdo, Guallar, Ciordia y Tello.

Juventud D. A.: Juancho; Galán, Gracia; Gasca, Atienza, Calvo; Pascual, Pacotero, Galache, Perico y Barrachina.

Se destacaron, por los forasteros, Romeo y el ala izquierda, que estuvieron muy bien, secundados por el portero, que paró mucho. Por los de casa, Galán, Pacotero, Perico y Pascual, muy bien, siguiendo Atienza, que no pudo rendir mucho, por el fracaso de sus compañeros de línea.

—Ya han comenzado los trabajos de cierre del campo. Para el próximo 27 seguramente será la inauguración con el titular de Horta de San Juan (Tarragona).—J. A. C.



¿Quién dijo que "eso" de los deslizadores desaparecería pronto porque era un deporte carente de emoción?

Los exploradores en Escarrrilla

Si en alguna de estas crónicas manifesté nuestro sentimiento por la próxima terminación de este campamento hoy me corresponde señalar nuestra alegría por la prolongación de esta encantadora vida. La acertada dirección de esta excursión ha hecho posible un alargamiento de tres días a partir de la fecha en que debía terminar, oficialmente, este campamento. No hay que decir nada del entusiasmo reinante entre los muchachos. Únicamente sentimos te-

ner que prescindir en estos tres días de la agradabilísima presencia de algunos exploradores que deben regresar a Zaragoza para ejercer el cumplimiento de sus deberes.

Hoy un acontecimiento extraordinario ha turbado la cotidiana tranquilidad de nuestra vida: nos han honrado con su presencia el dignísimo alcalde de Escarrrilla, don Ramón López, y don Leopoldo Pérez, vecino de Escarrrilla y uno de los más ricos propietarios de la provincia de Huesca, invitados ambos a comer en nuestra compañía. En su honor se ha servido un delicioso menú: paella, cordero con patatas, pasteles y café. Agradecemos mucho la deferencia que estos dos vecinos del simpático pueblo de Escarrrilla han tenido con nosotros.

Los muchachos del grupo de Lobatos han ido de paseo hacia el lugar denominado "Infierno", precioso bosque enclavado en la margen derecha del río Gállego y a poca distancia del campamento, distancia adecuada a las condiciones de ese grupo, constituido por muchachos de corta edad.

Hoy han marchado hacia Arañones, por el collado de Izas, varios individuos del grupo Aragón. Esta excursión, proyectada para dos días, tiene por objeto visitar el pueblo y estación internacional de Arañones. Próximamente la reseñaré.

Tanto en el día de ayer como en el de hoy hemos sido visitados por familiares de muchachos residentes aquí, que han reconocido la conveniencia de la permanencia de sus

hijos en este hermoso rincón pirenaico. Y no sólo padres, sino que continuamente vecinos de los pueblos colindantes — Escarrrilla, Tramacastilla, San Diniés, Lanuza, Sallent y otros — vienen a pasar el día entre nosotros, atraídos por la simpatía que despierta la vida de cien muchachos en plan verdaderamente esultista.

No hay nada de particular en el desarrollo de nuestro campamento, cuya vida discurre plácidamente y en la mejor armonía. Por consiguiente, hasta la próxima.—ESMA.

El "Santboiá" de Barce lona se presentará el domingo ante la afición zaragozana

El domingo habrá fútbol de posfín en nuestra ciudad, según nos comunica el amigo Morera, el entusiasta presidente del Club Deportivo Amistad.

Ha conseguido éste que el "Santboiá", equipo muy notable y que viene dando mucho quehacer a los galillos del fútbol catalán, se desplace a Zaragoza aprovechando una jira por tierras logroñesas.

Los bravos muchachos del Amistad, que cuentan con un excelente cuadro para las próximas luchas oficiales, serán quienes se enfrenten a los catalanes.

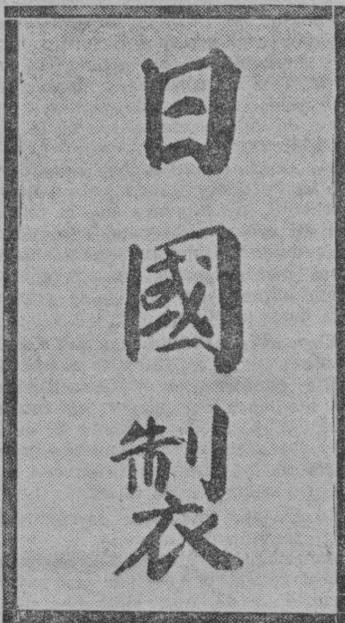
El "match", a todas luces interesante, se celebrará en el campo de la calle del Asalto, por hallarse los demás en obras.

Mañana daremos más detalles sobre el particular.

LETREROS

¿Vende usted algo a China?

Si algún lector, hombre de negocios, realiza envíos a China ha de saber que las Aduanas chinas han notificado al Consulado General de España en Shanghai que a partir de



primero de agosto las mercancías deben acomodarse a las siguientes reglas:

Primera. Todas las mercancías importadas, al igual que sus envases y envolturas, deberán ir marcadas en un sitio visible con el nombre del país de origen en caracteres chinos. Estas marcas deberán ser imborrables.

Segunda. Las mercancías españolas que no reúnan las indicadas condiciones serán marcadas por las Aduanas mediante el pago de una determinada cantidad. Sin este requisito su importación será prohibida.

Nosotros podemos decir a los lectores en qué forma tienen que escribir en chino la indicación de procedencia. No hemos consultado con los chinos de los collares, sino que ha sido un auténtico diplomático quien nos ha enviado la receta.

El primero y segundo signo del gráfico presente quiere decir: "España"; el último signo: "Fabricado en".

Y no es que lo quieran decir, sino que lo dicen de veras, en chino, naturalmente.

SIN TASA DE JORNADA

Los ladrones trabajan

UN "GOLPE" EN LA AVENIDA DE LA REPUBLICA

Los ladrones laboran sin descanso. Ayer fueron acusados varios "golpes" dados por los amigos de lo ajeno.

Uno en la Avenida de la República, 37, primero, izquierda, que habita don Emilio Rodríguez Rodríguez, empleado, con su familia, ahora ausente.

Los ladrones hicieron en la vivienda escrupulosa requisita, y con su botín, cuya cuantía y valor se ignoran, se retiraron.

Dejaron muebles y ropas en el mayor desorden.

OTRO EN LA CALLE DE RAMON Y CAJAL

Se registró el segundo golpe en la calle de Ramón y Cajal, 12, primero, que ocupa Antonio Val García, con sus familiares, que pasan actualmente su verano en Moncada (Barcelona).

Unos cacos que, por lo visto, tienen excelente estadística de los veraneantes zaragozanos, "visitaron" las habitaciones, registrándolas a conciencia.

Hasta el regreso de los inquilinos, que recibirán una desagradable noticia, no se puede conocer la importancia del robo cometido.

JOSE POBLADOR

APAREJADOR

Pensionado por la Diputación de Teruel

Constructor de obras

Proyectos y presupuestos gratis Trabajos al contado y a plazos

Para dentro o fuera de la capital

Despacho: de 6 a 7 tarde.

Miguel de Ara, 2-Teléfono 55-05

SIGUE LA RACHA

Los incendios en los montes

FUE INTENCIONADO EL DE FUENTES DE JILOCA

Según comunicación del alcalde de Fuentes de Jiloca, don Emilio Gimeno, al gobernador civil, se ha comprobado que fué intencionado el incendio registrado en el monte Dehesa, propiedad de la Mancomunidad Hidrográfica del Ebro, donde ardieron cincuenta mil pinos.

Se inició el siniestro al prender fuego los incendiarios a una ribacera de una propiedad perteneciente al vecino de Alarba Emilio Estremera.

Realiza activas pesquisas la Guardia civil para descubrir y capturar a los autores.

EL MONTE ORBA, EN LLAMAS

Un incendio, violento en extremo, se declaró en el Monte Paco, de Orba, término municipal de Salvatierra de Escá.

Varios vecinos trabajaron denodadamente para contener los estragos del fuego, pero ante su pujanza tuvieron que retirarse.

Fueron pasto de las llamas unos mil doscientos pinos maderables y cuatrocientas cincuenta hectáreas de monte bajo en la partida "Barbajera".

Como continuaba el incendio se ignoran sus causas y las pérdidas totales causadas por el siniestro.

A una muchacha le timan cincuenta pesetas

Ayer, cuando pasaba por la calle de Don Alfonso I Guadalupe Daroca Romero, de 24 años, con domicilio en Santiago, 26, bajo, se le acercó Juan Sánchez Gállego, (a) "El Moreno", de 16 años, que le propuso una compra de billetes de Banco.

Terció en la conversación otro sujeto de más edad y entre los dos individuos sacaron a la muchacha, valiéndose de engaño, cincuenta pesetas.

Guadalupe se dió cuenta en seguida del timo, se lo comunicó a su hermano y con el guardia municipal Francisco Vidal consiguieron detener en la misma calle de Alfonso a Juan Sánchez.

LA VIDA JUDICIAL

La actuación del Jurado en el cuatrimestre próximo

Ayer la Sala de Vacaciones procedió a la práctica del alarde de las causas sometidas al Jurado que han de verse en juicio oral en el cuatrimestre próximo.

Se reunirán en tal período de tiempo los Jurados de Ateca, Belchite, Calatayud, Caspe, Cariñena, Daroca, Ejea, La Almunia, Sos del Rey Católico y Zaragoza, distritos números 1, 2 y 3, para conocer de las siguientes causas en los días:

18 de octubre. — Causa del Juzgado de Caspe contra Tomás Serrano Buenacasa, por sedición, con cinco testigos.

19.—Causa del mismo Juzgado contra José Ruperto Guíu, por abusos deshonestos.

24.—Causa del Juzgado de Ejea, contra Francisco Lázaro, por malversación, con 11 testigos.

25.—Causa del mismo Juzgado, contra Desiderio Beamonte, por asesinato frustrado, con 6 testigos.

26.—Causa del mismo Juzgado, por delito de homicidio, contra Juan Pablo Cirés, con 7 testigos.

27.—Causa del propio Juzgado, contra Manuel Pallarés y otros, por homicidio.

5 de noviembre. — Causa del Juzgado de La Almunia, contra Diego Guíu, por homicidio, con 15 testigos.

9.—Causa del mismo Juzgado, contra Dolores Durán y otros, por robo frustrado, con 4 testigos.

10.—Causa del nombrado Juzgado, contra Manuel Sánchez y otros, por homicidio, con 20 testigos.

16.—Causa del Juzgado de Daroca, por delito contra la honestidad, contra Tomás Aljaldre, con 9 testigos.

17. — Causa del mismo Juzgado, contra Miguel Yagüe, por homicidio frustrado, con 9 testigos.

22. — Causa del Juzgado de Belchite, contra Cipriano Moliner, por homicidio frustrado, con 4 testigos.

23. — Causa del Juzgado de Calatayud, contra Agustín Sanz Ruz, por homicidio, con 5 testigos.

24. — Causa del Juzgado de Daroca, contra Bernardo Blasco y otros, por homicidio y lesiones, con 73 testigos. De esta causa, que corresponde a los sucesos llamados de Orcajo, no conocerán los Jurados de Daroca, sino los que por sorteo les corresponda de los demás partidos judiciales, en virtud de la facultad que concede a la Sala de Justicia, a petición del fiscal, el artículo primero de la ley del Jurado.

29. — Causa del Juzgado número 2 de Zaragoza, contra Dolores Buendía y otra, por corrupción de menores, con 12 testigos.

30. — Causa del mismo Juzgado contra Isabel Aguerri, por corrupción de menores, con 8 testigos.

1 de diciembre. — Causa del Juzgado de Ateca, contra Blas García Sabroso, por homicidio, con 40 testigos.

5. — Causa del Juzgado de Sos, contra Bonifacia Sanz, por homicidio, con 21 testigos.

6. — Causa del Juzgado número 3 de Zaragoza, contra Bonifacio Anguas, por corrupción de menores, con 7 testigos.

7. — Causa del Juzgado de Cariñena, contra Marcial León, por homicidio, con 30 testigos.

9. — Causa del Juzgado de Borja, contra José Martínez, por homicidio, con 28 testigos.

11. — Causa del Juzgado número 1 de Zaragoza, contra Victoriano Gracia y tres más, por delito contra la forma de Gobierno, con 3 testigos.

12. — Causa del Juzgado número 3 de Zaragoza, contra Serafín Gutiérrez, por homicidio, con 6 testigos.

13. — Causa del mismo Juzgado, por delito de corrupción de menores, contra María Soria, con 3 testigos.

14. — Causa del propio Juzgado, por delito de sedición, contra Miguel Dueso y otro, con 2 testigos.

15. — Causa del Juzgado número 1 de Zaragoza, contra Francisco Aguas Martínez, por asesinato, con 21 testigos.

18. — Causa del mismo Juzgado, contra Roque Viseras, por delito contra la forma de Gobierno.

19. — Causa del Juzgado número 2 de Zaragoza, contra Angel Rodrigo y tres más, por robo y tenencia de armas, con 12 testigos.

20. — Causa del Juzgado número 1 de Zaragoza, contra Dionisio

Díaz, por delito contra la honestidad, con 2 testigos.

21. — Causa del mismo Juzgado, contra María Angeles Lanza, por corrupción de menores, con 5 testigos.

22. — Causa del Juzgado número 2 de Zaragoza, contra Antonio Millán, por robo, con 21 testigos.

23. — Causa del Juzgado número 3 de Zaragoza, contra Roque Viseras y otro, por sedición, con 2 testigos.

FALLAMOS...

La Sala de Vacaciones condenó al autor del atentado contra el Alcalde de Ateca a la pena de dos años, cuatro meses y un día de prisión menor y 250 pesetas de multa por tal delito, apreciándose una atenuante, y a la pena de seis meses de arresto por el delito de tenencia de arma de fuego sin licencia.

ENE

Un albañil se lesionó al bañarse

Al bañarse en el río Ebro José González Pérez, de 20 años, albañil, se lesionó.

En la Casa de Socorro le curaron una herida en un pie.

ACTUACION POLICIACA

Agentes de Zaragoza realizaron durante las fiestas de Huesca importantes servicios

De la excelente labor realizada en Huesca, durante las pasadas fiestas, por funcionarios de Policía gubernativa de la plantilla de Zaragoza se facilitó anoche a la Prensa esta nota:

"Han regresado de Huesca, a donde se habían trasladado en comisión, con motivo de las fiestas de San Lorenzo, los agentes afectos a la Brigada de Investigación Criminal de esta plantilla don Mariano de Pablo Sanz y don Julio Moya Layna, los cuales, durante su estancia en aquella capital, lograron detener a 17 delincuentes habituales contra la propiedad, que habían acudido con ocasión de aquellas fiestas, sorprendiendo a varios de ellos con útiles para el robo, y poniéndolos todos a disposición de las autoridades correspondientes. Además, desde aquella capital, colaborando con el personal que quedó en Zaragoza, dieron ocasión a que por éste fueran capturados los autores de un robo cometido en Huesca.

Merecen sinceras felicitaciones dichos agentes por su acertada gestión y en especial el comisario jefe, don Francisco Fernández Prados, y el inspector jefe de la Brigada de Investigación Criminal a que pertenece don Antonio Gascón.

LA ASOCIACION TURISTICA DE GRAUS

Una excursión de la "Peña" a las Vilas del Turbón



GRAUS. — Hace unos días, y siguiendo el plan trazado por los directivos de la Asociación Turística del Circulo de la Peña de Graus, se realizó una bellísima excursión al famoso manantial, en el que recientemente se han introducido importantes mejoras, de las Vilas del Turbón. En la fotografía aparecen los excursionistas en las escaleras del Gran Hotel después de la comida, dispuestos a proseguir la excursión con el entusiasmo que caracteriza todas las realizadas por esta ejemplar Asociación.

(Foto. G. Gállego)

DE LA VIDA EN SOCIEDAD

APUNTES CANICULARES

La juventud española, tan disociada en cuanto a ideales religiosos, políticos y sociales, se ha puesto de acuerdo en un régimen que, sin ser comunista ni fascista, es igualitario: el régimen de tostar su cuerpo en todas partes. De Norte a Sur hombres y mujeres se entregan varias horas a la semana a la acción "crematística" de los rayos del sol. ¡Se trata de una moda, como todas, pasajera, o es por el contrario la piedra angular de una nueva humanidad? No somos videntes, y por ello no queremos exponernos a equivocarnos contestando concretamente. Pero... no deja de hacernos gracia la unanimidad con que se han reconocido las ventajas de tostarse, y casi estamos por creer que se trata de un caso de sujeción a cargo de un poderoso gestor: el sol.

Tan dados como somos a deducir de premisas frívolas consecuencias trascendentales, hemos a este respecto sacado una verdaderamente importante: la de que nadie puede pronosticar las religiones y las instituciones políticas que han de regir las naciones en un porvenir inmediato. Del mismo modo que un día la juventud se levantó, sin saber por qué, o influida por el astro dictador con la voluntad de tumbarse al sol, puede cualquier día levantarse con el deseo de adorar cualquiera sabe qué cosas y de organizar la sociedad en una forma completamente original, dando por consiguiente origen a la creación de una nueva religión y de una nueva política.

Claro es que esta deducción puede que no sea sino una fantasma mía completamente canicular, y que la juventud de hoy, perfectamente tostada, se sienta más predispuesta a la pasividad que al cambio, como consecuencia natural de las muchas horas que ha permanecido tumbada y pensando en que la mejor posición de todas es la horizontal.

PABLO CISTUE DE CASTRO

VIAJES

Ha llegado de Zarauz la bellísima señorita M.ª del Pilar Martí Sánchez.

—Ha salido para Jaca, en donde piensa pasar una temporada, la bellísima señorita Carmen Callizo.

—Procedente de Avila ha llegado el tesorero de aquella Delegación de Hacienda, don Joaquín Salazar.

—Ha marchado a Pamplona don David Martínez.

—Han salido para Zarauz y Biarritz las bellas y distinguidas señoritas Maruja y Carmen Gaucho Gil.

—Después de pasar una temporada al lado de sus familiares ha marchado a Bilbao la bella señorita Emilia García, con su encantadora prima Clarita Archanco.

—Ha salido para Santander y otras capitales la distinguida señora doña Pilar Villarroya de Hernández

con su padre, don Pedro Villarroya.

—Ha regresado del Pirineo Aragonés, después de pasar una breve temporada, nuestro querido amigo el joven médico don Aurelio Lanzón de Castro.

—También del Pirineo Aragonés marcharon a Barcelona don Juan Antonio Saludas y su bella y distinguida hermana Prudencia.

—Marchó a San Sebastián doña María Sabater.

—Regresó de San Sebastián don Agustín Sancho.

—Ha regresado de Pina de Ebro don Ramón Celma.

—Llegó de Osera de Ebro don Pedro Aranda.

—De Quinto de Ebro ha regresado don Emilio Lasarte.

—Ha salido para Isaba (Navarra) don José Carreiro.

—De Las Pedrosas llegó la señora viuda de Antonio Portolés.

—Regresó de Ainzón don Mario Tabuenca.

—De Zarauz don Mariano Miguel Rodríguez.

—Del Monasterio de Veruela llegó don Valero Estrada.

—Han marchado a Valencia la be-

lísima señorita Elvira Bieras, oficial primero del Gobierno civil de Zaragoza, y la no menos bella Pilar de Etxayo, oficial segundo del citado Gobierno.

ONOMASTICAS

Ayer, festividad del Patriarca San Joaquín, celebraron sus días los señores Jimeno Riera, Ena, Fernández de Navarrete, Pitarque y Elio, Aranguren, Aznar Molina, Ferrer, Molina, Ceresuela, Aubá, Camprovín, Carderera, Gil Marraco, de Navascués, Ximénez de Embún, Valenzuela Alcibar, Peyrona, Yarza Roy, Martín Madrazo, Guiral, Murúa, Mañeru, Mañosas, Valdés, Orús, Oría, Linés, Lázaro, Pardo, Mur, Barón y Monreal.

DE PITON A PITON

LOS HERMANOS LAGARTITO

El próximo día 20 del actual tiene toros Paco Royo.

Actuará en Vitoria, alternando con el Félix Rodríguez.

Para el 27 del mismo mes despachará dos toros en Logroño y otros tantos novillos su hermano Pepe.

En esta función actuará de sobresaliente el sobrino de ambos espadas Manolo Lázaro.

PARA SAN SATURIO, EN SORIA

Los comisionados del Ayuntamiento de Soria que marcharon a Madrid y Salamanca con el fin de contratar toreros y toros para la corrida de San Saturio han dado cuenta de sus gestiones en la capital de la República.

El proyecto es hacer un cartel con toros de Galache, antes Urcola, para Manolo Bienvenida, Pepe Amorós y Pinturas.

EL SABADO POR LA NOCHE

Habrà económica el sábado por la noche en nuestra plaza.

Juan Díaz "Baulero", Benito Mendiola, Andrés Solano "Cantero", Gonzalo Gómez "Caldererito", Jaime Lorén "Minuto" y Pedro Díaz "Baulerito II" estoquearán seis novilletas de Sánchez Saso.

LA VIDA MUNICIPAL

PROTESTAS CONTRA UNA INSTALACION

Ha visitado al alcalde una comisión de vecinos de la plaza de Santángel para protestar de las condiciones en que se encuentra el kiosco que allí tiene instalado la Sociedad Avícola.

El señor Martínez Andrés ha citado con este motivo a su despacho al presidente de la mencionada entidad.

UNA OBRA DE ARTE

El señor Sánchez Valero visitó al alcalde en su calidad de impresor

de un artístico ejemplar de la Constitución española miniado por el artista señor Sanjuán, ambos de descendencia zaragozana, proponiendo al Ayuntamiento la adquisición de su obra.

EL ACONDICIONAMIENTO DE LOS BAÑOS

También le ha visitado el concesionario de los baños del Ebro, para solicitar que por un tanque de los del servicio de limpieza se proceda al riego diario del camino que conduce a aquel lugar, con objeto de hacer más cómodo el acceso de público a los mismos.

INSPECCION SANITARIA

Se han destinado a la solubilización un ternero y cuatro carneros y a la venta a bajo precio dos carneros, habiéndose retirado por insalubres 135 kilos de pescados, 6 de escabeche y 2.000 de frutas.

Gran peregrinación aragonesa a Lourdes por Canfranc

en la Semana Grande del AÑO SANTO JUBILAR

Salde de Jaca el 28 de agosto, al mediodía, en tren especial y regresa el 31, por la tarde, después de visitar la bella ciudad de Pau.

A los que se inscriban se les venderán billetes reducidos de ida y vuelta a Jaca desde tres días antes de la peregrinación, para regresar hasta tres días después.

Precio en primera desde Jaca (todo comprendido), 106 pesetas.

Plazo improrrogable de inscripción, hasta el 19 inclusive. Dos pequeñas fotos para el pasaporte colectivo.

Dirigirse al R. P. Otaí (Colegio de Escolapios).—JACA.

TAXIS

Para viajes y población llame al teléfono 4050 Servicio permanente día / noche

PEQUENOS SUCESOS

ACCIDENTE DEL TRABAJO

En la calle de la Democracia, número 151, fué alcanzado y lesionado por una secadora, al realizar un trabajo, Luis Pérez Alfonso, de 31 años, industrial.

Sufrió amputaciones traumáticas de los dedos índice y medio derechos y herida incisa en la mano derecha, pronóstico reservado.

Fuó asistido en el Hospital provincial por el médico señor Bordesas.

ATROPELLADA POR UN AUTOBUS

En la calle de Unceta Pilar Ros Cebrían, de 8 años, fué atropellada por un autobús.

Resultó con herida contusa en la región occipital y erosiones en la pierna izquierda, pronóstico reservado.

El médico señor Palomar le prestó asistencia facultativa en el Hospital.

COLONIAS ESCOLARES

Obsequios a los colonos en Malvarrosa y designación para la colonia en Almozara

OBSEQUIOS DE NUESTROS PAISANOS A LOS NIÑOS EN MALVARROSA

El Centro Aragonés de Valencia, como en años anteriores, ha empezado en el actual las atenciones y obsequios a las colonias escolares de Aragón.

El 13 del corriente, a las cuatro de la tarde, se personó una comisión de la Junta directiva en el sanatorio nacional de la playa de la Malvarrosa (punto de residencia de la primera colonia patrocinada por el Ayuntamiento de Zaragoza) y los 62 niños que la componen, acompañados de sus profesores y médico; en dos cómodos autobuses fueron tras-

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Asturias se levanta en masa contra el tratado con Uruguay

Treinta mil campesinos se hallan dispuestos a secundar a Galicia hasta en el separatismo. ¿Broma tomando los nombres de Barberán y Collar? - Explosión de una bomba. - Ha sido batido el record mundial de navegación. - De la situación cubana. - Machado se refugiará en Roma. Terremoto en Méjico

COLOMO MEJORA

MADRID. — Continúa mejorando de las heridas sufridas en la novillada del domingo pasado, en La Coruña, el diestro Félix Colomo.

LOS ASTURIANOS AMENAZAN

OVIEDO. — Más de treinta mil campesinos asistieron a la asamblea ganadera organizada para protestar contra el convenio comercial con el Uruguay.

En la discusión, que fué extensa, hubo gran entusiasmo.

Después de la asamblea los campesinos se dirigieron en manifestación al Gobierno civil para hacer entrega de las conclusiones al gobernador.

Entienden que el convenio comercial con Uruguay es ruinoso para Asturias.

Caso de ser aprobado se declararía la huelga general de mercados, renunciarían a sus actas los diputados a Cortes y provinciales y presentarían la dimisión los Ayuntamientos, uniéndose a Galicia en cualquier movimiento contra el convenio.

¿UNA BROMA DEL PEOR GUSTO, A COSTA DE BARBERAN Y COLLAR?

BARCELONA. — Esta noche habló el gobernador civil con los periodistas y les dijo que un muchacho presentó una botella en la Comisaría del puerto, diciendo que la había recogido en el agua y que la entregaba porque veía en el recipiente un papel escrito.

Abierta la botella encontraron en ella, en efecto, un papel, en el que se lee:

"Estamos prisioneros de los indios callotes. — Barberán. Collar". Acompaña a estas palabras un plano mal trazado.

El gobernador dijo que en principio creyó que se trataba de una broma de mal gusto, pero que, sin embargo, ha enviado el papel a Madrid para que reconozcan la autenticidad o falsedad de las firmas.

UNA BOMBA, CLARO ESTA

BARCELONA. — Esta noche estalló una bomba en una casa en construcción en la calle de la Reina Elisenda.

Ocasiónó pocos perjuicios.

REMOS PARA SABER SI MATA- RON CON ELLOS

BARCELONA. — El juez que entiende en el misterioso sumario por la muerte de Jaime y Olga Mestres ha pedido a la Junta del Club Náutico el envío de toda clase de remos de los utilizados en las piraguas.

Quiere comprobar si fué algún remo de tal clase con lo que se golpeó a Jaime en la región occipital para causarle la muerte.

LLEGO EL HIJO DE ROOSEVELT

BARCELONA. — Ha llegado, en automóvil, el hijo del presidente de los Estados Unidos, Mr. Roosevelt.

CONTINUAN LAS EVASIONES

PARIS. — Comunican de La Rochelle que se han escapado 18 penados de los que hay en las prisiones de la Guayana francesa.

RECORD MUNDIAL BATIDO

ROMA. — El trasatlántico italiano "Rex", que salió de Gibraltar el día 11, ha llegado a Nueva York a las cuatro y media de esta tarde.

Hizo el viaje en cuatro días, trece horas y cincuenta minutos.

Ha batido el "record" del viaje trasatlántico de Europa a Nueva York, que poseía el trasatlántico alemán "Bremen".

LLEGADA TRIUNFAL DE UNOS AVIADORES

PARIS. — En su aparato han llegado los aviadores Codos y Rossi,

SALON DORE

Hoy, jueves, otro monumental programa doble

EL TIGRE DEL MAR NEGRO

Protagonistas:

George Bancroft y Miriam Hopkins

EL REY DEL JAZZ

La revista en tecnicolor proclamada la más grande revista que se ha proyectado en la presente temporada.

"LA INGLESA" PRESERVATIVOS

Calle Valenzuela, 18
Entrada reservada por el portal

Camioneta Hispano-Suiza

TRES TONELADAS

COMO NUEVA -> OCASION

Talleres AVENTIN

ISMATICOS: No acértes de probar tu moderna especialidad ASMONE-BRU-MONA: quedaréis sorprendidos de su resultado. Farmacia Ríos.

Gran Balneario de Tiermas

(Provincia de Zaragoza)

AGUAS CLORODADO SODICAS SULFUROSAS

Curaciones maravillosas de reumatismo, gota, parálisis, sífilis y enfermedades de los bronquios, matriz y toraxón.

Las únicas en España que por su abundantísimo caudal permiten tomar los baños en agua corriente por su temperatura de 41 grados en el punto de emergencia y 38 en las pilas y piscinas; no es necesario ni calentarse ni enfriarse, y la poca distancia que se emplea del punto donde nacen, hace que conserven el poder curativo, siendo rápidas y sorprendentes las curaciones del reumatismo y las neuralgias, como la ciática, especialmente.

Temporada oficial del 15 de junio al 30 de septiembre. Servicio de automóviles a los trenes correos de Lérida y Jaca. Se entregan folletos gratis en la PELUQUERIA DE D. JOAQUIN MAYOR, calle del Coso, 56.

Para más detalles, dirigirse al administrador del balneario, en el mismo, el que los contestará a correo seguido.

ALUMNOS INTERNOS

EXCELENTES INTERNADOS para alumnos, instalados en el ex-palacio de Argillo. - Dormitorios generales y habitaciones bipersonales. - Alimentos de primera calidad. - Granja propiedad del Colegio para abastecer los internados. - Todas las garantías de vigilancia y estudios. Honorarios moderados. - Estudios oficiales y libres. - Escuelas. - Bachilleratos. - Magisterio. - Cursos de Facultad. - Comercio. - Aparejadores de obras. - Practicantes. - Oposiciones, etc.

COLEGIO DE SAN FELIPE, legalizado desde 1860, plaza San Felipe, 3. - ZARAGOZA. - Enviamos Reglamentos, Boletines e informes. - Reservamos plazas internas para curso próximo.

ladados a Valencia; una vez en la capital recorrieron las principales avenidas y calles; visitaron el famoso Jardín de los Viveros, donde los niños se divirtieron muchísimo y recrearon contemplando las travesuras de la infinidad de monos y otros animalitos que existen en dicho parque.

Finalmente, en los salones de la Sociedad se les sirvió una suculenta merienda, y a su vez, por el fabricante de licores don Joaquín Cortals, se les entregó botellitas miniatura de "Cola Cortals", pay-pays, cucharitas de alpaca y otros objetos de propaganda que los niños estimaron mucho.

La satisfacción y agradecimiento de los niños quedó demostrada con calurosos y entusiastas vivas a España, Aragón, Valencia y al Centro Aragonés.

COLONIA ESCOLAR DE LA ALMOZARA

Los niños y niñas que a continuación se expresan integrarán la citada colonia que comenzará a funcionar el viernes, 18 del presente, formándose todos los días, a las ocho de la mañana, en la Puerta de Sancho, desde donde se dirigirán al lugar señalado, debiendo ir provistos los colonos de un vaso de aluminio para su uso particular, así como de un cubierto:

Pilar Molinero, Pilar Rodrigo, Mercedes Miralles, Luisa Garrido, Angeles Jiménez, Victoria Rodrigo, Carmen Deza, Amparo Marqués, Josefina Jiménez, Dolores Arrondo, Marina Rosales, Asunción Manero, Pilar García Esteruelas, Concepción Laguna, Herminia Callejas, Pilar Domecq, Angeles Aznar, Ladislada Randó, Pilar Moñú, Asunción Villanueva, Luisa Barrado, Pilar Mesequer, Pilar López, Pilar Gracia Sorria, Pilar Aznar, Pilar Deza, Pilar Manrique, Consuelo Arriazu, Concepción Simón, Angeles Martín Lozano, Juana Miralles, Pilar Sanz, Josefina Torres, Carmen Marín, Aurora Arueta, Carmen Calvo, Elvira Morlanes, Angeles Villagrasa, Pilar Martínez, Luisa Macipe, María Teresa Gracia, Pilar Jario, Pilar Beisti, Julia Fajardo, Pilar María Corrao, Marina Villagrasa, Juana Jiménez, Josefina Ramón, Carmen Mahave, Julia Cuevas y María Luisa Sánchez.

Eugenio N. Tello, Luis Calvo, Jesús Mostajo, Santos Sánchez, Primitivo Miguel, Manuel Viñolo, Manuel Froniés, Jesús Miguel, Jesús Deza, Juan J. Solís, David Alonso, Elías Labandera, Faustino Gracia, Francisco Pérez, Ignacio Perul, César Aznar, Mariano Sanz, José Cólera, José Villagrasa, Andrés Arregui, José Monforte, Millán Pérez, Manuel García, Julián Pérez, Salvador Julián, José Gazo, Francisco Bendicho, Manuel Lóñez, Angel Gayán, Miguel Maza, José Chirón, Alfredo Castellano y Joaquín Roche.

Angeles Vela, María T. Maisonave, Angeles Ripoll, Magdalena Ibáñez, Esperanza Royo, Carmen Trullén, Isabel Felices, María L. Praga, Julia Morata, Marina Lizalde, Natividad Rivas, Pilar Arribas y Asunción Felices.

NOTICIAS GENERALES

NOTAS DEMOGRAFICAS. — Nacimientos: Asunción Prat Ainsa, María Serrano Lasheras, Justo Peña Garza, Alicia Oliver Saganta, Turismundo Quilez Paracuellos, Alfredo Lumberras Bozán, Carlos Antofianzas Vicente, Enrique Soria Fau, Joaquín Bejarano López, María Asunción Lamarcia Ordovás, Carmelo Lilián Gaspar.

Defunciones: Julia Poyuelo, 46 años, Ciprés, 1; Juan Acrón, 49 años, paseo María Agustín, letra D; Casiano Bernal, 74 años, Princesa, 11; Leonor Gil, 11 meses, Boggiero, 62; María Hernández, 58 años, Hospital civil; Pascuala Yebra, 69 años, Independencia, 6; Jaime Pérez, 18 años, Cánovas, 37 duplicado; Luisa Mingarro, 8 meses, Casta Alvarez, núm. 115.

J. Aranda Aranda

ENFERMEDADES DE LA PIEL
Coso, 47-49 (B. Zaragozano)

CHOCOLATES GIMENEZ Y C.ª, S. en C.

CLASES ESPECIALES

Pídanse muestras y condiciones

D. Jaime, núms. 53 y 54-ZARAGOZA
SUCURSALES: Manifestación, 14, Pignatelli, 1 y Azoque, 24-26-28-30

berá hacer frente a la situación financiera.

Los banqueros norteamericanos estiman que puede ser estabilizada sin necesidad de moratoria para las deudas interiores ni exteriores.

Se dice que los gastos militares son los que han producido el déficit existente en el presupuesto.

Es posible que una comisión de peritos yanquis se traslade a La Habana para hacer un estudio detenido de la situación por que atraviesa la isla.

EMIGRAN A ROMA

WASHINGTON. — Afirman que el señor Machado y su familia marcharán a Italia, donde se establecerán en una finca que adquirió aquél, cerca de Roma, hace poco tiempo.

La compra la llevó a término el coronel Herrera, íntimo amigo de Machado.

Los efectos pertenecientes a la familia fueron llevados a la finca poco después de la adquisición.

TEMBLOR DE TIERRA

MEJICO. — Muy avanzada la madrugada tembló la tierra durante unos pocos segundos.

Las gentes, asustadas, salieron a las calles en ropa de dormir.

Muchas de ellas han estado en los parques hasta el amanecer, sin atreverse a volver a sus domicilios.

NECROLOGICAS

Con pesadumbre recibimos ayer la noticia del fallecimiento de la respetable señora doña Eulalia Moliné Flores, viuda de Orensanz, madre del presidente de la Diputación, don Luis Orensanz, y tía de nuestro querido amigo el conserje de LA VOZ DE ARAGON don Venancio Moliné.

Con la muerte de doña Eulalia Moliné desaparece una dama de ejemplares virtudes, cuyo recuerdo será conservado de modo imperecedero.

Bondadosa, de carácter afable y simpático, de llaneza comprensiva, de espíritu abierto y cultivado, y contando con un extenso círculo de relaciones, tanto por ella misma como por el prestigio social de sus deudos, se granjeaba al punto la admiración y el afecto.

Eran muchas las obras benéficas que encontraban en esta caritativa señora una protección espléndida, por lo que al dolor de sus deudos y relaciones por lazos de amistad se unirá el de las muchas personas a quienes alcanzó el bien de su caridad.

El dolor causado por su muerte y los afectos y cariños de que gozaban las familias de Orensanz y Moliné, se pondrán de manifiesto en el acto de la conducción del cadáver al cementerio, que tendrá lugar hoy, a las diez de la mañana, desde la casa mortuoria, Costa, 9.

Profundamente conmovidos, testimoniaos cuantos trabajamos en esta Casa nuestro pesar a sus hijos, don Enrique, don José, don Luis, don Ventura, doña Eulalia, doña Sara y doña Elvira; hijos políticos, doña Aurelia Castellví, doña Felisa Buisán, doña Manuela Gutiérrez, doña Josefa Martín, don Orenico Pellicer y don Delfín García; nietos, hermana política, sobrinos y demás familia.

Todas las misas que se celebren mañana, día 18, de ocho a doce, en el altar de San José, de la iglesia parroquial de San Gil Abad; los días 21 de cada mes, a las nueve, en San Gil, y a las ocho y media, en Jerusalén (altar de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro), y el Expuerto en Jesús Reparador, el próximo lunes, 21, serán aplicadas por las almas de Faustino y Angel Jiménez Arnau, que fallecieron el 21 de agosto de 1928 y el 14 de mayo de 1918, respectivamente.

Ayer falleció en nuestra ciudad don Miguel Miravé del Cacho, industrial de esta plaza, que gozaba de generales simpatías.

Su muerte ha sido sentidísima entre los industriales y comerciantes zaragozanos, porque el señor Miravé fué siempre modelo de laboriosidad y honradez, a la vez que competensimo hombre de negocios.

Seguramente el acto de la conducción del cadáver, que se realizará hoy, jueves, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, calle de San Lorenzo, 3 duplicado, al cementerio de Torrero, constituirá una verdadera manifestación de duelo.

A sus desconsolados hijos, doña Pilar, doña Angela, doña Encarnación y don Antonio; hijos políticos, don Andrés Mallada, don José Cortés y don Modesto Trasobares; hermanos, nietos y demás parientes les enviamos nuestro más sincero pésame.

RECORRIENDO LA CIUDAD

La calle Conde Aranda será la futura vía comercial zaragozana

En nuestra peregrinación por la ciudad la mayor impresión ha sido la causada por la calle Conde Aranda, que, día tras día, marca un jalón más en su progreso. Lo que hasta hace poco tiempo fueron calles estrechas, refugio de honrados vecinos carentes de espíritu comercial, se ha convertido en una de las vías zaragozanas que en breve plazo será la mejor de la ciudad.

Terminadas sus obras de pavimentación, desaparecidas las pequeñas edificaciones sin condiciones higiénicas, los contratistas zaragozanos luchan por ofrecer en esta calle los edificios más modernos, de más avanzada técnica, que sirvan para acoger hogares dichosos, comerciantes amantes de todo avance, industriales de espíritu progresivo que desean ir al unísono del ritmo de renovación que marcan los tiempos.

La calle de Conde Aranda, al servir de nexo de unión de los barrios más populosos con el centro de la ciudad, ha recibido el beneficio de una constante comunicación con todos los extremos de la urbe por medio de unas importantes líneas de autobuses. Unido a esto el comienzo del servicio de tranvías, que no debe hacerse esperar y que la Compañía no debió retardar en ningún momento, la convierte en la calle que más facilidades de comunicación tiene en Zaragoza.

La situación privilegiada de esta amplia vía zaragozana ha hecho el milagro, en breve tiempo, de hacer una verdadera selección de los diversos valores intelectuales e industriales. En ella tienen instaladas sus consultas destacados profesionales, hay comercio de sólido prestigio y comienza la vida de una potente industria.

Por todo esto la calle de Conde Aranda es, sin duda alguna, la futura vía comercial zaragozana.

UNA OFICINA MODERNA

Es la que tiene instalada la Asociación Mercantil Española en la calle Conde de Aranda, núm. 3, entidad que viene llenando uno de los más altos fines y necesidades en el comercio: la del suministro de informes a sus asociados, principalmente en la región aragonesa, y la gestión para el cobro de créditos morosos; llegando en esta última modalidad a resultados positivos, de forma tal que todo aquel que tiene un negocio puede contar con la seguridad, siendo asociado de esta entidad, de que la misma defenderá con todo acierto y eficacia cualquier cuenta morosa. Esta seguridad está avalada por un sinnúmero de clientes que llenarían muchas y muchas páginas de nuestro diario. Entre otros, don José Puértolas, con 60.000 pesetas cobradas por dicha Sociedad, que regenta en Zaragoza con todo acierto don Angel Chicote.

LA CONSTRUCCION

El modernismo en las edificaciones es una de las principales caracte-

rísticas de esta calle, en la que hoy día se levantan los más bellos edificios, los más modernos y los que dan nombre y fama a quienes han intervenido en estas construcciones. Efectivamente, queda formado un patrón tan perfecto con algunas de estas casas, que todo propietario debe adaptarse a esta corriente moderna de la edificación. Publicamos la fotografía de una de estas casas que construye el competente maestro de obras don Gabino Velilla, quien, a la vez, es propietario del inmueble que luego va vendiendo por pisos, habiendo construido otro edificio semejante en un todo a este que termina y que venderá por pisos rápidamente, ya que la distribución de habitaciones es acertadísima y se hallan dotadas de todas las comodidades apetecibles. Hacemos la descripción de uno de estos maravillosos pisos: A la entrada existe una antesala con pasillo; a la derecha hay seis habitaciones, cocina y cuarto de baño. No obstante esta amplitud, estos pisos oscilan de 14 a 17.000 pesetas, precio que está por debajo del valor real del piso, hasta tal extremo, que personas percatadas de la ventaja que supone su adquisición, están ya en negociaciones para la compra con el señor Velilla, que puede mostrarse orgulloso de sus obras. Don Gabino Velilla ha sabido elegir también sus proveedores entre los más acreditados, para dar así una plena garantía de edificación perfecta en todos sus detalles. Para las puertas, ventanas y demás material del ramo de carpintería se surte del taller de don Joaquín Arias, establecido en la calle España, núm. 6. Se trata de una magnífica nave de 300 metros cuadrados, de la que es propietario el referido señor Arias, quien, entusiasta de su profesión, ha dotado su taller de maquinaria moderna para trabajar la madera. Efectúa las compras en grandes cantidades y ello le permite estar siempre en las mejores condiciones para surtir cualquier obra. El señor Arias ha hecho los suministros de la obra que termina el señor Velilla y de otras que también construyó dicho contratista.

Otros buenos proveedores son los señores Rubio Hermanos, que facilitan el ladrillo hueco. Estos señores tienen una fábrica mecánica de ladrillo hueco, doble, sencillo, rasilla tabicar y teja, ésta curva, fabricada en Cuarte. Tienen instalada la fábrica en el camino de La Mosquera (barrio de Labozada), y el despacho lo tienen en la calle Unceta, número 55 (Delicias). Han hecho suministros importantes, tales como el Monumental Cinema, Caja de Previsión y Socorro, y en general han intervenido en construcciones muy principales.

Por último citamos a don Francisco Broch Badía, exclusivo para estos bloques. En las pruebas hechas con ellos por los técnicos de la construcción se ha comprobado que a los 1.500 kilos por metro cuadrado no inician rotura alguna y el peso queda, según dichas pruebas, con 9 kilos menos por metro cuadrado que con el procedimiento de la rasilla. Un detalle que dice elocuentemente el mérito y aceptación plena del bloque Broch es que éste, en la calle Conde de Aranda se ha em-



Edificaciones modernas, comercios suntuosos, sobrados medios de comunicación están convirtiendo la calle de Conde Aranda en uno de los más firmes exponentes del progreso zaragozano.

pleado en las siguientes edificaciones: en la casa número 15 de don Isidoro Valenzuela; número 25, construida por don José Marco; número 33, de don Alejandro Concepción; número 51, construida por don Galo Abadía, y los números 61, 65, 67 y 69, construidas, respectivamente, por don Eusebio Labanda, Celso Moreno, Jesús Gascón, y las dos últimas de don Gabino Velilla. Esta relación demuestra que en lo que respecta a la edificación moderna supone más de un 75 por 100 de adaptación del bloque Broch. Otro detalle bien significativo es el aumento de producción de este bloque, hasta el extremo de tener que establecer una sucursal en Huesca para abastecer así a todo Aragón.

UN HOTEL MODERNO

No podía faltar en esta calle uno que estuviese a la altura de otros similares, y este es el Hotel Hispano Francés, el que si bien tiene entrada por Cerdán, número 1, el edificio da también a la calle Conde de Aranda. Hemos comprobado un trato exquisito por parte de su propietario, don Isaac Jiménez, que puede mostrarse orgulloso de este hotel por estar situado en uno de los más bellos y céntricos lugares de la capital. Todas las habitaciones son exteriores, dispone de calefacción y agua corriente y cuenta con teléfono número 44-74. En resumen, el

Hotel Hispano Francés tiene una situación privilegiada.

EL COMERCIO EN LA CALLE

Uno de los más antiguos y acreditados es el de don José Piera, propietario del popular establecimiento "La Pajarita", especializado en tejidos nacionales y extranjeros, situado en la calle Conde de Aranda, número 1. Cada día goza "La Pajarita" de más popularidad, porque su dueño, el señor Piera, en sus ocho años de establecido, con fino tacto comercial, viene demostrando a su clientela una selección de clases a precios verdaderamente inverosímiles.

En breve, en la calle Conde de Aranda figurará un establecimiento más: el de los señores Giménez y Giménez, S. C., almacenes de coloniales, que se trasladan al 14 y 16 de la referida calle, donde la citada razón social continuará sus operaciones comerciales como hasta la fecha.

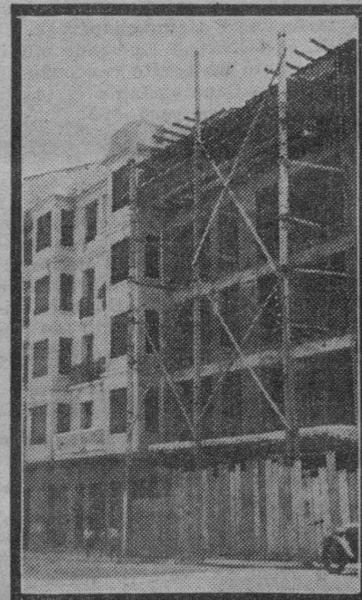
Mencionamos también la acreditada sastrería de Sucesor de J. Español, establecida en el piso primero de la misma calle, número 1. Data la fundación de esta sastrería del año 1880 y el continuador del negocio ha sabido seguir manteniendo un prestigio bien logrado, ya que está especializado en toda clase de uniformes y sirve a los Cuerpos de la Guardia civil y Carabineros. Confecciona también trajes para el elemento civil y se encuentra en magníficas condiciones para dejar siempre satisfecha a su variada clientela.

COMESTIBLES FINOS

Especialidad en garbanzos y CAFES TOSTADOS

Casa BARRANCO

CONDE ARANDA, 99 y AGUSTINA DE ARAGON, 126 ZARAGOZA



La edificación en la calle ha servido para acreditar a los contratistas. He aquí dos casas, una construida y otra en construcción, que acreditan la competencia del prestigioso industrial don Gabino Velilla, constructor y propietario de ambas.

Un edificio muy moderno es el que figura en el reportaje gráfico de esta plana, y de esa magnífica casa número 33 de dicha calle, es propietario, quien también es dueño de la tienda de electricidad y radio, muy conocida, señor Alonso, que tiene surtido su establecimiento de cuantos aparatos domésticos han salido al mercado para funcionar con electricidad. Dispone también de aparatos de radio última palabra en la técnica de estas construcciones y está rodeado de personal especializado para toda clase de montajes eléctricos. Es, en resumen, la tienda de radio del señor Alonso, tanto como el edificio, algo que se sale de lo corriente y entra en el modernismo más depurado.

En la calle del Conde de Aranda, número 8, existe otro sastre magnífico: don M. Novellón, que anticipándose y previendo cómo en esta calle había de reunirse lo más selecto y escogido, ha instalado su taller en el piso segundo de la referida casa. Destaca magníficamente el cartel sobrio, pero rotundo y de rotulación acertadísima: "M. Novellón, sastre". Algo tan acertado como las magníficas confecciones de quien es todo amabilidad y buen trato.

Algo selecto dentro de esta calle, algo refinado por el servicio especial, es la peluquería de señoras de doña Baudilia Morentin, que con una instalación moderna y efectiva realiza permanentes de gran lujo. Está instalada esta peluquería en el piso primero de la calle del Conde de Aranda, número 25 (frente al Monumental Cinema), y el saloncito es caprichoso y encaja dentro del modernismo y lujo de esta gran calle.

La popular Casa Barranco es el establecimiento de comestibles finos que cuenta en todo el sector con una selecta clientela, siendo sus especialidades los cafés tostados y los garbanzos.

La Industria. — En la popular calle de Conde de Aranda está instalada, desde hace más de un año, la importante Fábrica de Dulces de la Viuda de J. Laguna Escartin, especializada en toda clase de caramelos ácidos, prestando especial atención a la exportación de sus productos a todos los mercados.

PUBLICACIONES

No trataremos de elogiar una obra como podríamos hacerlo con todas aquellas que lo merecen. Bastará que a continuación mencionemos su nombre para que cada cual recoja su impresión propia que, aseguremos, será unánimemente de encomio.

Se trata del "Anuario General de España", editado por la Casa Anuarios Bailly-Bailliére y Riera Reunidos, S. A., Empresa sobradamente acreditada.

Motiva estas líneas la aparición de la nueva edición de 1933, que acaba de ser repartida a sus suscriptores.

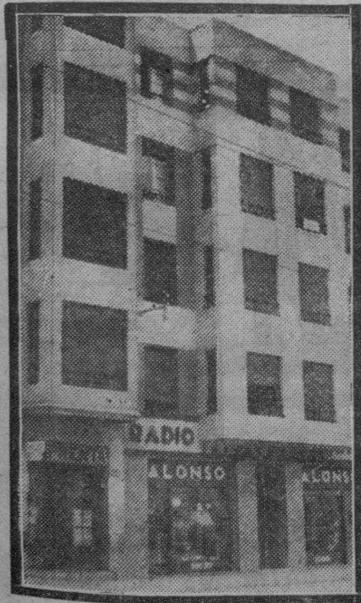
Los cuatro tomos que forman cada ejemplar, con un total de más de 8.700 páginas en junto, detallan cuanto existe en España y sus posesiones, referente al Comercio, Industria, Profesiones, Elemento oficial, etcétera, y contienen también 54 preciosos mapas, Índices Geográficos, de Profesiones y otros, con la ayuda de los cuales se encuentra seguidamente cualquier dato en dicha obra.

Aparece además al final de la misma una extensa Sección extranjera con datos, de casi todos los países, de casas que por la índole de sus negocios pueden interesar al comercio español.

Su presentación, bajo el punto de vista tipográfico y de encuadernación, es, como de costumbre, inmejorable.

Próxima ya a agotarse esta edición deben apresurarse a formular su pedido quienes no quieran quedarse sin ejemplar.

VINOS SANZ Son los mejores Pruébelos usted San Clemente, núm. 3. -Teléf. 34-87 Servicio a domicilio.



Elegida al azar el fotógrafo ofrece esta moderna edificación, albergue de industrias y comercios lujosamente instalados.

FABRICA DE DULCES

VIUDA DE

J. LAGUNA ESCARTIN

Conde Aranda, núms. 58-60. - Teléfono 2054

ZARAGOZA

CRONICAS REGIONALES LA VIDA RELIGIOSA

Ejea

CALOR. — Si, señores, calor; estamos pasando unos días que nos estamos derritiendo. Sobre este pueblo sí que podemos decir que, sin ser puerto, ha llegado la ola... pero una ola que ya, ya. La gente busca frescura y muchos la encuentran en "La Estanca", donde existe una pequeña "playa" que está la "mar" de animadísima.

Una iniciativa: ¿No podría el ilustre Ayuntamiento construir para el año próximo unas piscinas escolares? ¡Con lo que lo agradecerían los "peques"; pues, la verdad es, que "La Estanca" no ofrece seguridades, ya que se encuentra llena de hierbas que se adhieren a los pies, dejando a uno imposibilitado de nadar. ¿Vamos a verlo?

RELOJ. — Ya lo tenemos y con su correspondiente sirena en la parte superior del Ayuntamiento. ¡Así da gusto! Sin que uno se preocupe la sirena le avisa la hora de comer.

PATINES. — Don Mariano Fernández es un genio: ahora le ha dado por traer a su salón patines; la verdad es que nos reímos, pues salen algunos que se llevan la gran paliza.

DOMINGUERAS. — Los domingos se pasan estupendamente: música pública, cine, dancing, cafés...

FIESTAS. — Ya se acercan; casi las estamos tocando; van a ser de órdago. Nada más. Otro día hablaremos.—P. MURILLO LONGARTE.

Anento

VARIAS FIESTAS CON MOTIVO DE UN CUMPLEAÑOS. — Con motivo del cumpleaños de la bella señorita de esta localidad Lina López se han celebrado varias fiestas, a las que concurrió lo más selecto de la juventud de Anento. El día 2 de agosto fué la primera fiesta, y las siguientes los días 7 y 10.

En los tres días de festejos se comió, se bebió y se bailó de recio, dando muestras los jóvenes invitados de ser incansables.

He aquí algunos de los que asistieron: Juana Traid, Joaquina Molina, María Pina, Camila Rocadal, Miguela Herrera, Quitéria Fontana, Isabel Fontana, Dolores Fontana, Ubal desca del Misterio, Agueda Cebollada, Hilaria Cebollada, Gregoria Serrano, Lupe Molina, María Cebollada, Evaristo Cebollada, Juan Serrano, Rafael Segundo, Blas del Misterio, Pedro Serrano, Benito Herrera, Jesús Herrera, Domingo Serrano, Domingo Blasco, Fulgencio Rubio, José Molina, José López, Camilo Fontana, Paco Pina, Miguel Pina y Ceferino Pina.

De amenizar los bailes se encargaron los músicos Juan Serrano, Benito Herrera, Rafael Segundo, Paco Pina y Evaristo Cebollada, dirigidos por el competente maestro de música Miguel Pina.

Las fiestas se celebraron en los domicilios de Valero Fontana y Agustina Traid, unas; y otras en el de Valero Traid y Victorina Ferreruela.

En todas las reuniones reinó excelente buen humor, no empañándose la alegría un solo momento.

La señorita Lina López recibió, con tal motivo, numerosas felicitaciones, evidenciándose las grandes simpatías con que cuenta entre sus convecinos.—C.

Alpeñés

TEMPORADA VERANIEGA. — Como en años anteriores esta población cuenta con un número bastante crecido de familias distinguidas que llegan de las diferentes capitales de España, principalmente de Zaragoza, Valencia, Castellón y Alicante, huyendo de la gran ola de calor que se deja sentir en todas partes.

En esta hermosa villa, rodeada de un ambiente de bienestar incomparable, encuentran nuestros queridos

huéspedes donde saciar sus más exigentes deseos: panoramas magníficos, excursiones, e innumerables fuentes, que brotan cristalinas, en estas umbrías y grandes hondonadas.

Entre lo que más les llama la atención figuran la fuente y el Santuario de Ntra. Sra. de la Langosta, de especial mérito arqueológico, que se halla edificado en la parte occidental, a unos dos kilómetros de la población, en un ancho valle destinado al cultivo de cereales, por medio del cual se desliza tranquilo y apacible el río Pancrudo, que viene a complementar la hermosura de sus alrededores.

EL TIEMPO. — Estamos pasando una canícula despiadada, con temperaturas muy altas y persistentes. Llevamos más de una semana de prueba. Sin embargo, el tiempo, que tanto maldecimos, es inmejorable para todos los frutos, que aceleran su sazón, sin otro peligro que el del estiaje. Los excepcionales calores que se dejan sentir desde primeros de agosto provocarán una intensa y constante evaporación de los ríos.—PASCUAL LAYNEZ.

Calahorra

DEL AYUNTAMIENTO. — El viernes se celebró la sesión supletoria bajo la presidencia del alcalde, don César Luis, aprobándose varias cuentas y licencias de obras, pasando otras a estudios del ingeniero y terminando así el orden del día.

Acto seguido el señor Luis pone en conocimiento del Concejo que se dirigirá al señor gobernador de la provincia y al señor ministro de Gobernación solicitando para nuestra localidad la organización de un Cuerpo de guardias de Seguridad, que, debidamente autorizados, puedan mantener el orden, ya que las autoridades locales no son respetadas, y caso de que su petición no sea atendida manifiesta que presentará la dimisión de su cargo. El señor Ochoa dice que, por su parte, no hay inconveniente en sumarse a cuanto la presidencia ha dicho, y así se acuerda.

P.A. FIESTAS. — La Comisión de festejos del Ayuntamiento anda organizando el programa.

De asunto taurino es fácil que para cuando se lean estas líneas queden ultimadas las combinaciones, pero por si no lo están puedo asegurar que los hermanos "Bienvenida", Ortega, La Serna y Félix Colomo (?) forman la baraja que en Casinos juega en las bocas. Para otro día una novillada y al día siguiente "Los Ases". Conque a esperar mis noticias, pues en mi crónica próxima ya daré a conocer las combinaciones. Animarse para venir a Calahorra los días 3, 4 y 5 de septiembre si leéis que queda confirmado el "papel" de toros.

TRASLADO. — Ha sido nombrado ayudante para todo el canal de Lodosa don Carlos Alonso, con destino en la capital aragonesa, a donde se trasladó para tomar posesión de su nuevo cargo.

Lamentamos muy de veras la marcha del señor Alonso de nuestra localidad, en la que contaba con grandes simpatías.

TIEMPO. — Llevamos varios días insoportables de calor, aunque alguna tarde cayó algún chaparrón.

DEL DOMINGO. — La banda municipal ejecutó un bonito concierto en el paseo de Canalejas. En el teatro Ideal Cinema se pasó "Sally", que gustó bastante.

Los bailes animadísimos, notándose afluencia de forasteros.

ASAMBLEA. — Días pasados, y en el Cinema Social de Logroño, los dependientes de espectáculos públicos celebraron una magna asamblea, estando a cargo del secretario de la Asociación de Madrid. Resultó brillantísima, haciendo elogio de los empleados de Calahorra, que todos acudieron al citado acto.

JUNTA. — En la última reunión celebrada por los dependientes de espectáculos públicos en nuestra localidad se formó la Junta siguiente: presidente, Cristóbal Gutiérrez; secretario, Rafael Hueto; tesorero, Victor Mangado; vocales, Manuel Diarte y José García.

MEJORAS LOCALES. — El paseo de Canalejas presenta un aspecto magnífico después que el Municipio ordena el arreglo de fachadas; únicamente notamos que la Casa Cuartel de la Guardia civil es la que falta "lucir" para que el citado paseo "presuma". Señores del Pleno: ¿le tocará pronto a este edificio "lavarle" la fachada? Como a los propietarios de las demás se les ha obligado, también ustedes están en el deber de hacerlo.

UNA VEZ MAS. — Solicito del Ayuntamiento que dé las órdenes oportunas para que los coches y camionetas que pasan por nuestras calles lo hagan con marcha moderada; a la vez pueden invitar a los propietarios de coches y camionetas a que en los tubos de escape supriman tanto zumbido; además de prohibirlo el reglamento de circulación molestan al vecindario, particularmente a altas horas de la madrugada.

BODA. — El sábado contrajo matrimonio con la encantadora señorita Paquita Marco nuestro buen amigo Galo Félez. Por el reciente luto de la novia la boda se celebró familiarmente. El nuevo matrimonio salió para Zaragoza, Madrid y San Sebastián. Reciban mi enhorabuena.

CAMBIO DE LOCAL. — La entidad Banco Español de Crédito participa por medio de elegantes tarjetas la apertura de dicho Banco en su nuevo local, Mártires, 8, esquina del Pasaje Díaz.—M. NICOLAS.

Arnedo

SESION MUNICIPAL. — Presidida por el alcalde, señor Hernández, y con asistencia de los concejales señores Fernández Velilla (F.) y Bretón, se celebró el sábado la sesión correspondiente al día 12.

Después de leída se aprueba el acta de la sesión anterior.

Examinadas previamente, acuerdase el pago de las cuentas siguientes:

De Juan Francés, por arreglo de sulfatadoras; de Lázaro Marin, de trajes para los empleados municipales; de la viuda de Amadeo Lasanta, de efectos timbrados; de Cirilo Bretón, por trabajos de albañilería en la Casa Consistorial; de José Morales de Setien, de suministro de recetas farmacéuticas para la Beneficencia y Hospital.

MERCADO. — En el del pasado lunes rigieron los siguientes precios: Cebada, 10; avena, 8; aceite, 25; huevos, 2'50; patatas, 1'50; vino, 0'40; leche, 0'50; peras de Donguindo, 1'10 y 1'25; ciruelas, 3'25.

EL TIEMPO. — Desde hace bastantes días estamos sufriendo un calor insoportable, pues el termómetro no baja de los 40, y como por las noches refresca un poco, el vecindario lo aprovecha para salir de sus casas, estando concurridísimos los cafés, los que permanecen abiertos hasta altas horas de la madrugada, y en los que obsequian a los concurrentes con selectos conciertos, por sus orquestinas respectivas.

POLITICAS. — Galantemente invitados, asistimos el pasado sábado a la reunión en la que los afiliados al partido republicano conservador iban a escuchar la charla del delegado provincial, don Angel Moreno.

El señor Moreno empieza recomendando se guarde un minuto de silencio por el presidente del Comité, fallecido hace algún tiempo, y después pasó a tratar de los tres puntos más principales del programa del partido republicano conservador, como son el social, el político y el religioso, siendo muy aplaudido.

A continuación se nombró el nue-

Santos de hoy. — San Jacinto, confesor; Liberato, abad; Mamés, abogado de los herniados; Bonifacio y compañeros, mártires.

Cultos de hoy. — Corte de María. Se hace la visita a Nuestra Señora de la Saleta, en San Gil.

Por la Obra de los Jueves Eucarísticos comuniones generales, en todas las iglesias donde se halla establecida la Obra y por la tarde Hora Santa, a las seis, en San Cayetano, con plática. También hay Hora Santa en Jesús Reparador, capilla de las Delicias, Hospital de Convalecientes, convento de Padres Capuchinos, Colegio de sordomudos y ciegos, y Reverendas Madres Escolapias y a las diez de la noche en las Angélicas.

En Jerusalén, a las ocho y cuarto, continúa la novena a Santa Clara, con misa en su altar y lectura del ejercicio correspondiente.

En las Carmelitas Terciarias, por la Asociación de Santa Teresa de Jesús, de señoras de los intendentos militares, a las diez, misa de comunión y el ejercicio mensual, con plática.

En San Pablo, por la mañana, a las ocho, misa en el altar de San Roque y por la tarde, a las siete, rosario y novena, por su Cofradía.

En la Santa Capilla del Pilar, a las siete y tres cuartos, rosario y gozos en honor de San Roque.

En Santa Isabel de Hungría, (Arrabal), a las siete y media, en la

misa de comunión, ejercicios a San Pascual Bailón.

En la Magdaléna, a las nueve y media, fiesta con sermón a San Moisés, por el reverendo Capitán.

Cuarenta horas. — De siete de la mañana a siete de la tarde, en la capilla del Hospital de Convalecientes.

Mañana, en la misma iglesia, mañana, misa de requiem en sufragio de la noche, en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno séptimo (Sagrado Corazón).

COFRADIA DE SAN ROQUE, DE LAS DELICIAS

Esta antigua Cofradía celebrará en honor de su patrón los cultos que se expresan a continuación:

Día 16, a las siete y media de la mañana, misa de comunión, en la que pueden recibir la Sagrada Forma todos los cofrades.

A las diez misa cantada por el coro de la Juventud Obrera Católica de las Delicias, con sermón a cargo del presbítero don Leandro Alde, profesor del Seminario. A la terminación de la misa los cofrades podrán recoger el canto bendito previa presentación del recibo del corriente mes.

Día 17, a las siete y media de la mañana, misa de requiem en sufragio del alma de todos los cofrades difuntos.

vo Comité local, siendo elegidos por aclamación de los reunidos los señores siguientes: Presidente, don Santiago Pérez; vicepresidente, don Pedro González; secretario, don Antonio Mangado; tesorero-contador, don José Fernández Velilla; vocales: don Alejandro Rayo, don Rufino de Blas, don Eduardo Jiménez, don Valentín León y don Valentín Roldán; delegado del Comité, don Anselmo Rubio.

Vocales asesores, don Miguel Herrero y don Zollo de Fe; comité de Propaganda, don Rufino de Blas y don Julián Montiel Marzo.

ENFERMA. — Se encuentra en cama, enferma de algún cuidado, la monísima niña María Blanca Moreno Abecia, hija de nuestros estimados amigos don Angel y doña Inés.

Deseamos a la linda enfermita una eficaz y pronta mejoría.

DE SOCIEDAD. — Para asistir a la asamblea de agentes judiciales, que se celebrará en la capital de la na-

ción, ha salido para Madrid nuestro amigo don Felipe Ruiz, alguacil de este Juzgado de instrucción.

—Hace unos días tuvimos el gusto de saludar a don Manuel Monzón y su esposa, Pilar Pastor, los cuales han pasado unos días en ésta en casa de los señores de Herrero (Antonio).

—Han llegado: De Logroño, a pasar el verano en ésta, la señora e hijos de don Francisco Piudo, de Zaragoza, después de pasar una temporada en la capital de Aragón, han regresado las simpáticas señoritas Matildita Herrero y Luisita Enfadaque Pastor. De Barcelona han llegado, con el fin de pasar una temporada en ésta, la señora de don Zóximo Ruiz (nacida Victoria Molero), en compañía de sus hijas las bellísimas señoritas Mari-Tere, Mari-Victoria y María del Carmen. De Zaragoza y Huesca el industrial don Vicente Mangado, padre de este correspondiente.—TEOFILO MANGADO.

La Suprema
Corseferia

Gerdan 34
Zaragoza



¡Piénselo bien, señora!

Si usted necesita una **Faja a medida**

Visite nuestra Casa, donde se confeccionan de un corte irreprochable, por un precio ínfimo **NO CONFUNDIRSE**

Aguas y Baños de BELASCOAIN (Navarra)

Temporada oficial: 15 de junio a 30 de septiembre

AGUAS ULORURADO . SODICAS, BICARBONATADAS, NITROGENADAS, VARIEDAD LITINICA. Maravillosas y de extraordinarios efectos para la curación radical de las enfermedades de las vías urinarias, Mal de piedra o arenillas, Catarro vexical, Gota y Diabetes-sacarina. Especiales en la litiasis renal y hepática.

EXCELENTE Y PURA AGUA DE MESA PARA REGIMEN DE LOS ARTRITICOS

Esta Sociedad posee también el acreditado manantial de Burlada, la Reina de las Aguas de Mesa, encauzadamente recomendada por los señores médicos para la curación de todas las afecciones del estómago.

ADMINISTRACION: San Ignacio, 12. — PAMPLONA (Navarra)

Gran Hotel dotado de todo género de confort y con hermoso Parque

SE REMITE A SOLICITUD LA MEMORIA GUIA DEL BANISTA EN BELASCOAIN

Balneario de Paracuellos de Jiloca

LINFATISMO -- ESCROFULISMO -- HERPETISMO
CATARROS BRONQUIALES -- CATARROS DE NARIZ

ARRENDATARIO:

D. FRANCISCO ARIZA

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS 3 DIAS 25 PALABRAS, 2'85 - Cada palabra más por inserción, 0'05

LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 200 de la vigente ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Desde	Hasta	Presetas del precio de cada anuncio	Presetas
0'01	a	10 pts.	0'15
10'01	a	50	0'20
50'01	a	100	0'30
100'01	a	250	0'50
250'01	a	500	0'75
500'01	a	750	1'00
750'01	a	1.000	1'50
1.000'01	a	1.500	3'00

El impuesto del timbre por los señores anunciantes y de la cuantía que fije la vigente ley del Timbre.

ARRIENDOS

VERANANTES: En Jaca se arriendan pisos de todas clases. Para informes, Sindicato de Iniciativa, Jaca.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

ARRIENDO hermosa tienda y amplia con bodega, propia para industria o comercio. Sitio céntrico. Razón, Armas, 34, tercero. De doce a siete de la tarde.

TAXI ZARAGOZA
27-02
SERVICIO PERMANENTE

EN EL COSO, 218 se alquila un primero, recién decorado, con tres gabinetes, comedor, cocina económica, suelos mosaicos, lavadero en la terraza, en 90 pesetas. La portera dará razón.

ARRIENDO, San Félix, 7, in buen piso segundo y dos almacenes. En el tercero darán razón.

SE ALQUILAN dos casitas de 45 pesetas cada una, en Avenida del Siglo XX, número 17, darán razón.

ENSEÑANZAS

VIGILANTES, motoristas. Número limitado de plazas. Instancias del 1 al 15 septiembre. Preparación, 30 pesetas mensuales. Facilitamos programa y detalles gratis. Academia Kühnel, calle Alfonso, núm. 12, entresuelo.

ACADEMIA RODRIGO, Coso, 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio, Contabilidad, Bancos, Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Reforma de letra, Correspondencia comercial, Idiomas, Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas, de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS.

NUÉVA ACADEMIA de chófers "Aragón". ¡Increíble! Chófer mecánico en pocos días por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y plataformas de precisión por prácticas de los alumnos. Preparación para carnés de primera. Clases especiales para señoritas. Heróismo, 55, garage.

MECANOGRAFIA, taquigrafía; enseñanza en tres meses. Precios económicos. Se hace toda clase de escritos a máquina. Méndez Núñez, 35 y 37. Centro Mecanográfico.

FINCAS

PROPIETARIOS, facilitamos dinero en hipotecas sobre fincas rústicas y urbanas. Plaza del Pilar, 13, principal izquierda.

SE VENDE, cerca de Calatayud, monte de caza, carboneo y pastos. Dará razón, señor Ostalé, paseo de Ruiseñores "Villa Alta", Zaragoza.

CASA dos plantas, propia para comerciante; tiene cochera cincuenta metros, buena entrada carro; produce diez pesetas diarias. Ocasión excepcional, por enfermedad. Castelar, 6 Montemolín.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

TRASPASOS

TRASPASO salvadería y plenos en Coso, 192, más de 50 años abierta, por no poderla atender; precio reducido. Tratar en la misma, de seis a ocho tarde.

POR ATENDER a otro negocio traspaso borno con grandes locales y gran porvenir. Daré barato; facilidad pago. También cedo coche pocos (P. para reparto. Miguel Pitar, Calatorao.

SE TRASPASA tienda con habitación, montada para pescadería y carnicería; punto de mucho porvenir, por no poderla atender. Razón, Coso, número 164, tienda.

VENTAS

ANISETE VENUS. Licor Beneditte. Exquisitos productos de la Casa Fuster Molinas, de Santa Margarita, Mallorca. De venta en ultramarinos y bares.

MUEBLES en general, sin competencia. Casa Castilla. Contado y plazos. San Jorge, 3 y 5 (antiguos locales de Correos), Zaragoza.

VINOS de su cosecha, corrientes, finos y generosos y mosto o zumo de uva sin fermentar. Crescencio Losilla Bull, Cariñena.

HERROS de lance, chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Faldé. Agustina de Aragón 57.

MASADORAS, bornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos rínicos. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Gultart, San Agustín, 6.

MOLINERO Ocasión. Facilitaría un sator sencillo, nuevo; un cernido hexagonal de tres metros; una satinadora de bombo giratorio; un desatador; molinos para sal y yeso; pulidoras de columna; transmisiones, carretillos, poleas de todas clases. Dirigirse, paseo Plátanos, núm. 39. Teléf. 44-33. Talleres Aensio.

VENDO escopeta fuego central, dos caños, con y sin gatillos, mantillas blonda desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones desde 21 pesetas; sábanas algodón hilo fino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes pulsera y bolsillo desde cinco pesetas; impermeables, trincheras gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratísimos. Alquiló mantillas y telas. Compró y vendó toda clase de antigüedades. Casa de compraventa Viuda de Vicente Pérez, Boggiero 21 y 23.

VENDO en buen uso: Armario de lapa, cama, mesilla, seis sillas y dos sillones. San Pablo, 88, tienda.

VERDADERA ganga: Ven bicicleta seminueva "Rapid", especial, tiéves con recambio. Camino Cabañera, letra A, Barbería, Torrero.

BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envían solicitando empleo).

OFERTAS

TABONES DAMIL, fabricamos pinta azul, pinta castaña, pinta sevillana, verde, blanco, todos gran clase; precios limitados. Lejía "Damil", preferida por las señoras. Pedro Gormaz, Calatayud.

GANARA usted dinero si se dedica o quiere dedicarse a representaciones. Solicite detalles gratuitos al Fichero de Representaciones. Apartado 716. Barcelona.

DEMANDAS

SE OFRECE señor de 50 años, para almacén o vigilante particular o cosa análoga. Razón, calle Boggiero, número 9.

SE OFRECE oficial peluquera. También trabajaría en su casa y a domicilio: Marcel, 1; corte de pelo, 0'50. Miguel Servet, 54, segundo.

SE OFRECE mujer para repartir pan o leche, con buenos informes Razón, Cervantes 27, portería.

SE OFRECE marcador oficial minervista para dentro o fuera capital; precio el que convenga. Razón, Pilar, número 15.

REGENTE de farmacia se ofrece. M. Fuentes, San Pablo, núm. 35, primero, Zaragoza.

SE OFRECE chico práctico en reparación de bicicletas; 15 años; para éste o cualquier otro trabajo. Pocas pretensiones. Dirigirse personalmente o por escrito. Manuel Serrano. Democracia, 85 y 87, cuarto.

UN MATRIMONIO desea una portería o para cobrar recibos; tiene persona que responda por él. Para informes, calle del Azoque, número 84. Peluquería.

PARA VIGILANTE, ordenanza, cobrador o lo que convenga, se ofrece persona apta para ello. Rafols, 11, bajo.

CONTABLE por horas, se ofrece; muy práctico. Buenos informes. Almagro, 20, cuarto izquierda.

CHOFER con bastantes años de carnet ofrécese para casa particular o casa de negocio o cobrador, ordenanza, mozo almacén; práctico en todo; buenos informes. Razón, Mayoral, 8, entresuelo derecha.

SE OFRECE electricista mecánico, para dentro o fuera de la región, en calidad de fijo o suplente, según convenga. Informes, calle Santiago, núm. 21, segundo, Zaragoza.

Se admiten esqueletos de defunción hasta las dos de la madrugada en los talleres de este periódico. COSTA, 2

PRESAS para vino, de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Presas para aceite. Averly, Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

VENDO bicicleta por 80 pesetas. Otra Rapit Remacha, seminueva, tubulares, muy barata. Camino Cabañera, letra A. Torrero, barbería.

VENTA permanente de amasadoras (movimiento patentado), cilindros afinadores, bombas centrífugas (elevación de aguas), motores gasolina los, tres y cinco HP., trinos, rajaderas, etc. Presupuestos gratis. Talleres Angel Talampús, Avenida Siglo XX, 73 y Lapuyade, 68 (Torrero).

"TROPICAL", la marca de los más finos cafés. El público inteligente siempre toma café "Tropical". Los cafés "Tropical" sólo se venden en esta casa. Azúcar, 1'50 kilogramo. Arroz, 0'60. Tapioca, 1'30 kilogramo. Sidral, lata de un kilogramo aproximado, sin envase, 3'70. Gaseosas Vallés, 0'20 paquete. Coco rallado, fresco, 1'50. Bonito en escabeche, cerca dos kilos, 5'50. Sardina cerca dos kilos, 3. Salchichón, 9. Chorizo, 5'75. Butifarra, 8 kilogramos. Casa Embid, Pilar, núm. 17.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

LACTINA CHELVI, facilita dentición niños. Cura baba entada. Mata lombrices. Caja, una peseta. Farmacias.

BAZILLAS y cajas de caudales, balanzas romanzas, prensas para alfalfa y paja J. Bellido. Construcción y reparación Coso, 162, entrada por Remea, 2. Teléf. 41-50

CAMAS hierro sommier "Númanca", 55 pesetas; con barra, 60. Armarios luna, color guinda, 75; satin, 70, y varios muebles más de ocasión. Cerdán, 43, principal.

UNAS blandas se endurecen con pomada Kaspel.

VENDO puertas de entrada de casas, de habitaciones y cocheras, balcones y ventanas con o sin reja; buena calidad. Precios muy baratos, por ser construido en grandes series y por encargo. San Pablo, 97, carpintería Miguel Ferrando.

VENDO bicicleta seminueva. Razón, en Luna, 8, portería.

FINCA DE REGADÍO
en huerta de Monzón, inmejorable para remolacha y alfalfa, con buenos frutales, se vende por parcelas desde dos hectáreas en adelante.
Informes: M. SANCHEZ Independencia, 21. - Hotel ZARAGOZA

SE VENDE vaca joven, recién parida, saca 20 litros de leche. Para tratar, Valero Pinos, en Alforque.

GANGA, Citroën 10 HP., toda prueba, calzado nuevo, 1.250 pesetas. Taller Garage Nacional.

VENDO carro y yegua pequeña, propio para leche o venta de frutas, por estar cerrado. Pelayo, 140, Casablanca.

DOR MODIFICAR mobiliario urge venta dormitorio, butacas, tocador, lavabo y aparatos luz. Oficinas cuartel Hernán Cortés informarán.

VENDO radio-gramola, mueble bonito, en roble, con muchos discos; muy barata. Casta Alvarez, 21, primero, interior.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Noguera, Ramón y Cajal, 51.

VENDO banco de ebanista con su herramienta y dos jaulas para conejos con sus parideras y conejos de raza. Barrio Venecia, calle Checa, núm. 44.

SE VENDEN dos puertas y un armario de reconocido valor, por su arte y antigüedad. Para tratar, dirigirse al corresponsal R. C., en Martes (Huesca).

SE VENDE o cambiaría por otro mayor, un motor de gasolina, marca "Liste", 15 caballos. Dirigirse a Eusebio Cabestre, Las Pedrosas.

MUEBLES: Arma y luna, color guinda, 85 pesetas; mesas comedor, 25 ptas.; mesillas noche, 12 ptas.; armarios comedor, 90 pesetas; camas, cómodas, entredoses, lavabos, sillas, cuadros, espejos; precios sin competencia. Almacenes San Pablo M. Gómez. Calle San Pablo, número 39 (esquina a la plaza de San Pablo). Nota: Se compran objetos antiguos en alhajas, abanicos, damascos y muebles de época.

PERDIDAS

PERRO caza, aliende por "Canelo", extraviado el día 2 del corriente, en la arboleda Macanaz. Se gratificará a quien lo manifieste o diga dónde se halla. Tienda Mercado, 18 y 20. Semillas.

EL QUE HAYA encontrado perro caza, de mes y medio, blanco, cabeza canela obscura, perdido el domingo, se ruega lo lleve a Boggiero, 10, portería. Se gratificará.

LA TARDE del domingo extravióse en calle Vargas pulsera oro en eslabones, con cadanita y medalla. Se ruega su devolución por ser recuerdo a calle Carmen, 32. Fábrica pan. Se gratificará.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

NODRIZAS

AMA casada, ocho días de leche y de 28 años de edad, se ofrece para criar en su casa. Informes en Vera de Moncayo, al practicante Celso Pérez.

SE OFRECE joven de veinte años, primer parto. Quince días leche, para criar en casa. Dirigirse a Pascuala Romero Salas, calle Real, 10, Camín real (cruel).

SE OFRECE ama para criar en su propia casa, edad 26 años. Para informes, dirigirse al corresponsal J. B., Brea de Aragón.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

COMPRAS

TRAPOS, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor; imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres; los mejores precios; siempre Casa Marquina, Fin. 1 (plaza Huesca). Teléfono 4.000.

HUESPEDES

TOMARIA dos o tres huéspedes; habitaciones independientes, sol, balcones a la calle, buen trato y económico. Mayor, 46, segundo izquierda.

SE DESEA un matrimonio a toda pensión o señor solo, y dos huéspedes para otra habitación. Casa nueva. Con buena luz. Trato familiar. Precio económico. Informarán, Don Jaime, Confitería Niza.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

VIAJEROS: Para comer bien y con limpieza y económico, Pensión Aragón, Constitución, 5, 2.º Teléfono 29-97.

PENSION, San Félix, 7, primero. Pensión completa, 3'50, tres platos, postre, pan y vino; comer, 1'25; cenar, 1'25; dormir, 1'40; habitaciones independientes para matrimonios, 5 pesetas pensión, Pago al día.

VARIOS

CENTRO de negocios, Rufas, 3. Cooperación de un grupo de capitalistas región Norte, para empresas grandes. Se venden casas calles García Burriel, Viola, Perena y Torre, con extensiones de terreno; excepcional ocasión. Dinero para hipotecas. Se dispone de personal competente para cobro de créditos con máximas garantías. Seriedad y honradez en cuantos asuntos se encomienden.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

AGUA Riva los Baños (Torrecilla). Especial para los padecimientos del estómago, riñón, hígado, diabetes y vías respiratorias. La mejor agua para mesa. Depósito y venta: Almacén de Victor Oñate. Vara del Rey, 19, Logroño.

MARMOLES. Se facilitan detalles y presupuestos gratis de toda clase de trabajos en mármol a los señores arquitectos, aparejadores y maestros albañiles. Trabajos para cementerios. Despacho, San Miguel, 13 duplicado. Talleres, Manuela Sancho, 43 dupl.

CAMBIO de monedas de oro, plata y billetes extranjeros a los mejores tipos cotización. Cerdán, 1, antigua casa de Guillén Hermanos.

MARMOLES. Se facilitan detalles y presupuestos gratis de toda clase de trabajos en mármol a los señores arquitectos, aparejadores y maestros albañiles. Trabajos para cementerios. Despacho, San Miguel, 13 duplicado. Talleres, Manuela Sancho, 43 duplido.

PERDIDAS

SEÑORAS, señoras: todas pueden disfrutar las tonalidades del cabello que la moda exige; pero para ello sométanse a profesionales que garanticen seguridad. Lo conseguirán en los grandes salones para señoras LA CASA DE LAS PERMANENTES, Don Jaime, 44, entresuelo. Disponemos de 18 tonalidades; así la cliente elige. Nos reservamos aconsejar a cada cliente, según edad y tonalidad del cabello que posee.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

TRIMESTRE 750 PTAS.

AÑO..... 30'00 "

NÚMERO SUELTO: 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1933

Número de 12 páginas

ANTE LAS FIESTAS DEL PILAR

¡Qué pobres somos en Zaragoza!

Cuando, con ocasión de las fiestas recientemente celebradas en Valencia en obsequio de los aragoneses, nos enteramos de que la Comisión de Festejos valenciana disponía de 350.000 pesetas para organizar las fiestas de Primavera, no pudimos menos que dedicar un recuerdo a nuestra Comisión y lanzar un monosílabo de admiración hacia su labor.

Porque ha de saber el lector que el programa de las fiestas del Pilar se confecciona ¡con 35.000 pesetas! que entrega el Ayuntamiento y unas cuantas pesetillas más—muy pocas—recaudadas por suscripción entre el Comercio.

Y así no hay posibilidad de organizar festejos. La subasta de puestos para la Feria produce al Municipio unas 70.000 pesetas, cantidad que se debía destinar a fiestas. Pero el Ayuntamiento escuda su mezquindad diciendo que esa suma es necesaria para el sostenimiento de las cantinas escolares.

¡Es inadmisible! Nos parece muy bien que ésta y otras atenciones benéficas merezcan especial interés, pero entendemos que la habilitación de fondos debe buscarse en otro lugar. Todo, menos que las fiestas de Zaragoza, organizadas para que el Comercio se lucre, sirvan tan sólo para beneficiar al Ayuntamiento.

Y la cosa está clara. Si las fiestas no tienen brillantez suficiente la atracción de forasteros no se cumple y, por tanto, el Comercio no aumenta su clientela. Ahora bien, la subasta de puestos de Feria no falta y, por tanto, el negocio del Ayuntamiento, con buenos o malos festejos, es seguro.

Reconozcamos que esto no debe ser Nuestros comerciantes no van a ser tan incautos que engrosen una suscripción, para conseguir unas fiestas lucidas, sin que el Municipio les acompañe en su sacrificio. Otra cosa sería que éste diera ejemplo de esplendidez en lugar de mostrarse tan tacaño.

Y la consecuencia no puede ser más funesta. Este, como todos los años, las fiestas del Pilar se reducirán al desfile de cabezudos, fuegos artificiales y tal cual festejo por el conocido orden. Ya puede la Comisión de Festejos interesarse por salir airosa de su empresa. No lo conseguirá. ¡35.000 pesetas para organizar las fiestas del Pilar de Zaragoza! ¡Daría risa si no produjera pena!

DRAMA EN EL AYUNTAMIENTO

Los que esperan sentados con ánimo de cobrar

Quien dice que la vida está llena de intrascendencias y que no se produce un solo hecho digno de figurar en los anales de la Historia se encuentra en un craso error hijo de su falta de observación o, sencillamente, de su indiferencia.

No es esto una especie lanzada a humo de pajas o un motivo veraniego para entretener el aburrimiento del que leyere y aun del autor de lo escrito. Por el contrario, pretende ser—tal vez sin conseguirlo—afirmación categórica conducente a educar la sensibilidad de las gentes, acostumbrándolas al estudio de esas pequeñas cosas que resbalan sobre nosotros sin que nos apercebamos de su trascendencia.

Ahora mismo se ha producido un hecho de singular importancia: En los pasillos de la Casa Consistorial, y a petición de un señor concejal, han sido colocados unos magníficos y cómodos bancos de madera. Confieso que fui el primero para quien pasó desapercibido el ruego de tal edil y, más tarde, la materialización de la iniciativa.

—Bien—pensé—; colocan unos bancos. Para sentarse, claro está.

Y no reflexioné más, sin duda por agotamiento de la inteligencia ante la perogrullesca afirmación.

Pero ahora entramos en aquello de la observación de que hablaba anteriormente. Recorriendo la Casa de la Ciudad, por razón de mi labor

periodística, la sensibilidad ha ido acentuándose ante la continua visión de los bancos.

Los bancos eran precisos en el Ayuntamiento. Lo que me extraña es que hasta la fecha un concejal rico en ideas no hubiera dado con ésta, más importante, mucho más importante, sin duda, que la de prolongación de la calle de la Yedra y el derribo del Arco de San Roque.

Ayer mismo fui interrogando a cuantos encontré sentados en los bancos:

—¿Qué hace usted aquí, amigo?

—Pues verá usted—contestó el interrogado.—Aquí estoy esperando que se nombre la Comisión de corrección de estilo del nuevo Reglamento del Cuerpo de Policía Urbana.

—¡Ah! Muy bien—añado.—Espera, espere usted sentado. ¿Y usted, señor concejal?—añado dirigiéndome a un edil que descansa plácidamente.

—Espero que el Ayuntamiento me resuelva veintisiete mociones que tengo presentadas desde hace año y medio. Pero sé que he adquirido un asiento vitalicio. No me engaño.

Quedo reflexionando sobre la utilidad de los bancos, cuando en uno de ellos advierto la presencia de un caballero que dormita.

—¡Vaya!—me digo—; no pueden pedirse más comodidades.

Y entro en averiguaciones hasta enterarme de que el somnoliento señor espera que el Ayuntamiento "se arranque" a pagarle unas pesetillas que le adeuda.

—Nada, amigo mío, nada; un sencillo libramiento, y a cobrar. Pero no hay modo. Llevo diez meses tras mis pesetas; la deuda figura en presupuesto. Dicen que no hay dinero. ¡Veremos en qué queda todo esto! Eramos varios a cobrar, pero todos los demás se dieron por vencidos. Unos enfermaron de los nervios; otros renunciaron al cobro, hastiados de pasear por estos pasillos. Es posible que cuando se enteren de que han instalado estos bancos vuelvan por esta Casa para insistir en la pretensión de cobrar. Reconozca, señor, que esperar de pie era ya imposible.

—Efectivamente, amigo—digo para que no pierda las esperanzas.—Le pagarán, no lo dude; le pagarán. ¡Espere usted sentado!

¿Era intrascendente o no el ruego del concejal que pidió la instalación de unos bancos en los pasillos de la Casa de la Ciudad? ¡Ah! ¡Pues entonces!...

ASTRAY

DEL PERSISTENTE CALOR

Una sequía extremada en la montaña y en el llano perjudica notablemente los aprovechamientos de fuerza hidráulica

Producto del tiempo que tenemos se deja sentir una extremada sequía en la región altoaragonesa, con notable perjuicio para las industrias y fuerzas motrices enclavadas en los valles pirenaicos que aprovechan el salto de los ríos.

El Gállego trae un caudal en extremo reducido y lo mismo ocurre al Ebro y restantes ríos aragoneses.

Los pantanos han tenido que desalojar parte de sus existencias para mantener el nivel de sus derivaciones y atender los riegos.

Es un verano de sequía tan aguda en la montaña que sus efectos son en extremo sentidos, hasta tal punto que perjudican a la energía de aprovechamiento hidráulico y causa esta persistencia serios trastornos.

Las tormentas han sido escasas y hace varios meses que no hemos tenido un temporal de lluvias que nivelase esta falta de agua.

Secos los barrancos, los ríos sin aguas y las conducciones trabajando con escaso elemento, han sido el resultado de este verano riguroso y seco que causa estragos en la economía de la región.

EL MINISTRO DE INSTRUCCION EN JACA

El señor Barnés visita la Universidad de verano



JACA. — Según dimos cuenta a su debido tiempo, el ministro de Instrucción Pública, señor Barnés, visitó días pasados la Universidad de Verano, de Jaca, quedando satisfechísimo de las mejoras y ampliaciones proyectadas. En la foto está captado el momento en que el señor Barnés (1) se dispone a visitar la Residencia de Estudiantes. A la izquierda, don Domingo Miral (2).

(Foto. Dumas)

PARA EL DIA DE LA RAZA

LA F. U. E. ORGANIZA JUEGOS FLORALES QUE SE CELEBRAN DURANTE LAS FIESTAS DE OCTUBRE

La Sección Literaria de la F. U. E., Filosofía y Letras, tiene organizados unos Juegos Florales que en homenaje a la República se celebrarán el día de la Fiesta de la Raza, estando incluido este acto en el programa oficial de las fiestas del Pilar.

Actualmente están casi ultimados los detalles de organización del concurso de los Juegos Florales, estando representados en él: S. E. el presidente de la República, presidente del Consejo de ministros, presidente de las Cortes Constituyentes, presidente de la Generalidad de Cataluña, ministros, presidente del Parlamento catalán, embajador extraordinario de los EE. UU. de Venezuela en España, presidente del Tribunal Supremo, directores generales, diputados por Zaragoza, Academia de la Historia, de Madrid; rectores

de las Universidades, gobernadores civiles, Audiencias, presidentes de las Diputaciones, alcaldes presidentes de Ayuntamientos, generales, jefes de Divisiones Orgánicas, de la Unión Federal de Estudiantes Hispánicos, y las autoridades locales, señores rector de la Universidad, gobernador civil, alcalde, presidente de la Audiencia, presidente de la Diputación, delegado de Hacienda, directores de los Institutos "Goya" y "Miguel Servet", de la revista "Zurita", de la Facultad de Filosofía y Letras y de la F. U. E. de Filosofía.

La Junta de Juegos Florales, teniendo en cuenta la importancia de este acto literario, en el que prestan su valiosísima cooperación las personalidades y Corporaciones citadas, acordó nombrar una Junta de honor constituida por las autoridades: don Federico Martínez, don Paulino Savirón, don José María Díaz y Díaz Villamil, don Gregorio Azaña y Díaz, don Luis Orensanz y don José Sánchez Ocaña.

GRAVISIMO ACCIDENTE EN MEQUINENZA

Se dispara casualmente una escopeta y recibe la descarga un cazador

EL SUCESO

Ayer fueron de cacería al monte Carrascas, de Mequinenza, varios vecinos.

En un descanso dejaron sus escopetas en diversos lugares.

Un perro, al saltar, tiró a tierra una escopeta que estaba apoyada en una bata.

Se disparó el arma, alcanzando de pleno la descarga de perdigones a Joaquín Roca Cervelló, de 16 años.

Sus compañeros le recogieron y condujeron a Mequinenza, donde recibió asistencia facultativa.

Después, en un automóvil, acompañado de sus familiares, fué transportado a Zaragoza para ingresar en el Hospital provincial.

EN EL HOSPITAL

Cuando llegó al Hospital fué recibido y curado nuevamente por el médico de guardia, señor Val Carreres Ortiz, auxiliado por los prácticos señores Ochoa, Gurrea e Isern.

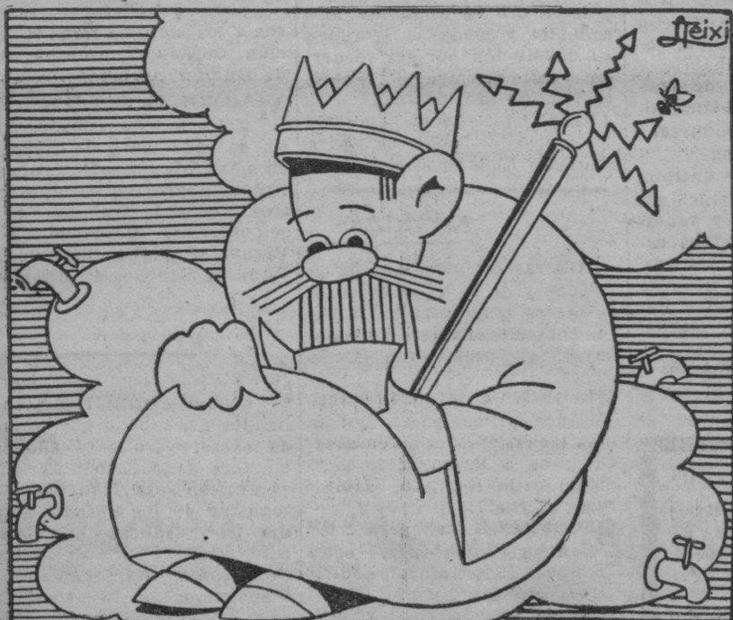
Presentaba el muchacho estas lesiones:

Herida por arma de fuego en el muslo izquierdo, con orificio de entrada en la cara antero-interna del tercio superior y de salida en la cara postero-interna del mismo miembro y desgarró de todos los músculos en un trayecto de ocho a diez centímetros y diámetro de dos centímetros. Pronóstico muy grave.

Después quedó hospitalizado.

Carta abierta

Por "Teixi"



"...hace usted el ridículo con poner truenos en las tormentas. La gente está ya muy acostumbrada a los estampidos..."